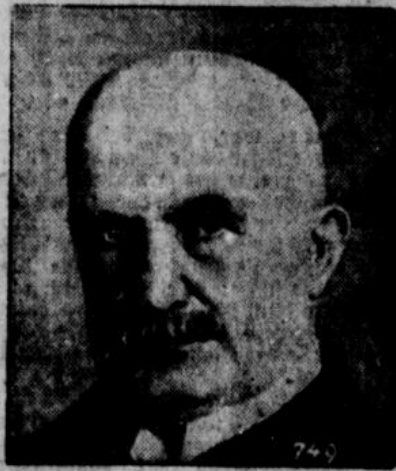


**Allgemeine Zeitung
für Berg und Hütten**

Wegweiser:
Durch Botsen wesentlich frei ins Haus einsteigend der Tiefdruck-Zeitungsleser.
„Die Wochenzeitung“ und „Wochenblatt“ Sportzeitung: halbwöchentlich R-Nr. 128.
Bei Störungen durch höhere Gewalt od. Streik: können Ersatzansprüche nicht gestellt werden.
Gesamtschiffstiftung: Elberfeld: R-Nachrichtendienst 60, Grenzprediger: Sammel-Nummer 2168.
Wandgesellschaften: Bremen: Nummer 57, Grenzprediger: Sammel-Nummer 877 69.

Einzelpreis 15 Pf.

**Westdeutsche
Sport
Zeitung**



Der früher konservative und spätere deutschnationale Reichstagsabgeordnete Geheimer Justizrat Hermann Adolf Christian Dietrich ist auf seinem uckermärkischen Gute Metzelthin bei Templin im 75. Lebensjahre gestorben.

und die Kurdenbanden auf verlässigem Ge-
biet angreifen.

Kämpfe mit den Kurden.

Wagen, 2. Juli. (Draht.) Die Kämpfe
zwischen Kurdenhorden und türki-
schen Truppen nehmen einen immer grö-
ßeren Umfang an.

Deutsche Volkspartei und Demokraten machen Gegenverschlge.

nationalen Bauern. Man verlagte (4) dann, um morgen die Debatte fortzusetzen.

Im Herbst
kommt das Aufgabenentgelt.
Erklärungen Dietrichs
zu Haushaltsansatz des Reichstags
Berlin, 9. Juli (Hunfbrugg.) Der Haus-
haltsansatz des Reichstags be-

Eine Erwiderung an Minister Dietrich

Wm. Becken, a. S. d. Reichsfinanzminister. Dieß ist hat in der Finanzpolitik nicht nur, daß er sich dem Reichstag in seiner neuen Eigenschaft als Reichsfinanzminister vorstellte und die neue Deduktionsvorlage begründete, sondern auch mit den Untersuchungskommissionen des Reichsbundes beschäftigt. In einer Erörterung an den Reichsfinanzministern Dieß ist heißt der Reichsbund fest, daß der Minister zwar eine Reihe von Behauptungen bezüglich einer angeblichen Unübersichtbarkeit des größeren Teils der vom Reichsbund vertretenen Abrechnungen anstellt, hat, daß er zur Abgabe eines wirklichen Beweises für alle Behauptungen anzureizen vermochte. Nach einzelnen Darlegungen erklärt der Reichsbund schließlich zusammenfassend: Auch jetzt hat der Minister nicht den geringsten Beweis dafür erbracht, daß für den Augenblick die äußerste Paragone bei dem Betrag von 100 Millionen RM. liegt. Er hat nur erneut den Beweis dafür erbracht, daß auch er jene Finanzpolitik fortsetzen will, die immer und immer wieder die Finanzminister der Gesetzgebung in Bewegung setzt, um die Einnahmen der öffentlichen Haushalte zu steigern, daß auch er nicht der Führer in jener Renoulierung der deutschen Finanzpolitik ist, die mit Begonnen müßte, vom Reichstag die Gegenüberstellungen zu verlangen, die erforderlich sind, um durch eine einmalige energiegelbe Aktion erhebliche Beträge aus

Reichsfinanzminister Dietrich:

Nach kurzer Debatte wurde die Beratung des Antrages gegen die Stimmen der Sozialdemokraten und Kommunisten auf Freitag vertagt, damit die Fraktionen inzwischen dazu Stellung nehmen können.

dem diesjährigen Zuschubbedarf des Reichshaushalts herauszubringen, damit nicht nur durch die Minderung des Zuschubbedarfs das neue Steuerniveau aufgegeben werden kann, sondern damit darüber hinaus mit sofortiger Wirksamkeit — wir scheuen uns nicht, dies auch jetzt mit aller Entschiedenheit auszusprechen — eine planmäßige und umfassende Steuererleichterung sofort beginnen kann.

Jede Volkspolitik, die erkennt die öffentlichen Leiden erhöht, labort die privatswirtschaftlichen Voraussetzungen für eine Überwindung der Arbeitslosigkeit und jede Volkspolitik, die durch starke Entlastungsmagnahmen mit Wirkung für den diesjährigen und für die nächsten Haushaltsjahre erstmalig die Volkspolitik und den öffentlichen Finanzhaushalt um große Beträge verringert, schafft die privatswirtschaftlichen Voraussetzungen für die Überwindung der Arbeitslosigkeit und schafft damit die Voraussetzungen für eine fortschreitende wangeschuldete Entlastung der öffentlichen Haushalte von sozialen Verzinsungen, schafft damit die Voraussetzungen für eine Preisabbaupolitik, an die sich dann auch auf dem Gebiete der persönlichen Ausgaben stark und entscheidende Entlastungen der öffentlichen Haushalte anschließen können.

Genehmigung nach dem alten Gesetz.

Dieser Vorgang hat im Reichstag lebhaftes Aufsehen hervorgerufen; es sind im Anschluss daran auch heftige Angriffe gegen Dr. Moldenbauer erhoben worden, der, trotz seinen sonstigen angeblich hohen Einflusses, jetzt noch nicht einmal auf die Pension verzichte. Wie dazu von unterrichteter Seite bekannt ist, handelt es sich bei der Festschzung des Pensionsanspruchs Dr. Moldenbauers um einen formalen und auch normalen Akt. Dr. Moldenbauer ist Minister geworden, als noch das alte Pensionsgesetz in Kraft war. Er hat nach den Bestimmungen des neuen Minister-Pensionsgesetzes daher das Recht, zu wählen, ob er nach den Sätzen des alten Gesetzes oder nach denen des neuen seine Pension erhalten will. Dr. Moldenbauer hat nach der Darstellung von unterrichteter Seite die Sätze des alten Gesetzes gewählt und wählen müssen, weil er bei der Übernahme seines Ministeramts, offenbar in vollständiger Verkennung der kritischen politischen Lage, alle Brücken hinter sich abgebrochen hat. Er hat sowohl auf sein Kabinettsrath bei der F. O. Garden verzichtet, ohne daß dieser Posten, wie es sonst vielfach üblich zu sein pflegt, offen gelassen worden ist. Er hat des weiteren seine Professur in Berlin niedergelegt, ja sogar sein Haus in Berlin verkauft und ist ganz nach Berlin übergesiedelt. Angesichts dieser Thatlage und bei der Unmöglichkeit, sofort wieder ein neues Amt zu übernehmen, hat Dr. Moldenbauer von seinem Recht Gebrauch gemacht, die Pension in Anspruch zu nehmen. Sie ist bei den langen Dienstjahren Dr. Moldenbauers verhältnißmäßig hoch und beträgt annähernd 30 000 Mth. im Jahr. In dieser Darstellung ist bemerkenswerth, daß Dr. Moldenbauer in einem unbegreiflichen Optimismus auf Anrechte verzichtet hat, auf die er eigentlich nicht hätte verzichten dürfen. Ihm als Politiker hätte bekannt sein müssen, daß unter den gegenwärtigen Umständen ein Ministeramt keine auf lange Sicht berechnete Position ist, sondern sehr rasch ein Ende haben kann. Dieser Optimismus hat auch seine ganze Finanzpolitik beherrscht und ihn in auch schließ- lich vorzeitig zu Fall gebracht.

WS. Berlin, 9. Juli. (Eig. Draht.) Das Rabinett ist heute mittag bereits um 12.30 Uhr zusammengetreten, um zu den Anregungen und Ergänzungsanträgen Stellung zu nehmen, die gestern von den Parteiführern dem Reichstanzler vorgebracht worden sind. Es handelt sich dabei in erster Linie um den Paragraphen 163 des Erwerbslosenversicherungsgesetzes, der in seiner jetzigen Fassung die unumschränkte Zuschußpflicht des Reiches enthält. Die Deutsche Volkspartei hat angeregt, eine bestimmte Summe einzuführen, und zwar 250 bis 300 Millionen RM., über die hinaus keine neuen Mittel zur Verfügung gestellt werden sollen, des weiteren um die Einführung der sog. Kopfsteuer, der Verwaltungsabgaben, zu deren Einführung alle Städte verpflichtet werden sollen. Gegen die Forderung des Paragraphen 163 haben sich nun im Rabinett gewichtige Stimmen erhoben.

Der Reichsarbeitsminister Dr. Siegerwald ist der Auffassung, daß eine solche Begren-

Ein bedeutender Fortschritt in der Medizin.
Herzschmerzen in der Schulter.
Warum der Zahnarzt oft den falschen Zahn zieht.
Die Erfindung eines französischen Forschers.
Von Dr. med. Carl Henmann.

Um die Wirksamkeit dieses Verfahrens zu verstehen, muß man sich klar machen, wie die Herzschmerzen ausstehen können. Reist treten sie an, wenn das Herz mehr oder minder plötzlich die Wände des Herzens oder der großen Gefäße ausdehnen. Alle im Innern des Körpers befindlichen Hohlorgane, etwa die Gallenblase oder die Harnblase, verursachen bei einer plötzlichen Dehnung Schmerzen, beispielsweise bei dem Versuch, sich ihres Inhaltes zu entleeren. In diese Lage kommt besonders das linke Herz bei verschiedenen Herzaffektionen sehr häufig. Die schmerzhafteste Erregung wird aus das Gebiet des Acorus sympathicus und weiter zu den Rückenmarkswurzeln geleitet, um dann in das Rückenmark selbst einzutreten und von hier schließlich auf die Großhirnrinde überzugehen. Das Großhirn verleiht mehr oder minder unbewußt den Schmerzen in der Gegend des Organs, von dem die Leitung ausgeht, ein. Häufig tritt nun bei allen oberflächlich, bannalen Schmerzen des täglichen Lebens das Großhirn ohne weiteres richtig an, wobei die Reize stammen, ist das bei inneren Organen nicht der Fall. Vielmehr wird der Schmerz in

Für den Arzt, der die genannten Herzbeschwerden zu lindern bestrbt ist, ergibt sich nun die Aufgabe, den verpöhten Schmerz zu beseitigen, um damit den eigentlichen; echten, tiefen Schmerz am Herzen und seinen Gefäßen aus der Welt zu schaffen. Schon vor einigen Jahren machte man den Versuch, Luft unter die Haut in der Herzgegend zu führen, um damit eine Unterbrechung der schmerzigen Leitung im Nervensystem zu erzielen. Die Ergebnisse sollen nicht ungünstig gewesen sein, doch hat sich das Verfahren nicht eingebürgert. Erfolgreicher war man mit Aroccain, das zur Betäubung der tiefliegenden Schmerzen mancher Eingeweideorgane weniger unter als in die Haut gespritzt wurde. Die Pleuralschmerzen (am Lungenfell) vergingen sehr rasch bei der Anwendung dieser Methode, dagegen blieben Herzangst und verwandte Erscheinungen unbeberrgt.

Vor zwei Jahren begannen nun französische Mediziner den Gedanken weiter zu verfolgen, daß zur Bekämpfung von Eingeweidebeschwerden die darüberliegende Hautgegend schmerzfrei gemacht werden müßte. Manche haben Erfolge gesehen auf der noch ungenügenden Erleichterung in diesen Fragen. Heute weiß man, daß zum vollen Erfolg der Methode eine langdauernde Betäubung der schmerzhaften Zone erforderlich ist, und daß sich die Betäubung vor allem auf die Gebiete zu konzentriren hat, wo die maximalen Schmerzpunkte liegen. Schließlich müssen die betäubenden Arzneimittel frei von jeder reizenden Wirkung sein. Der zuletzt genannten Bedingung entsprechen Medicamente in öliger Lösung. Mineralische Öle scheiden aus vorerwähnt wegen ihrer giftigen Wirkungen aus, pflanzliche Öle, die unter Umständen monatelang an der Einspritzungsstelle liegen bleiben, sind besonders geeignet. Das Eucalyptin hat sich in dieser Hinsicht

Man soll dabei nicht vergessen, daß ohne die gegenstandslose Entdeckung der Symplicanästhesie durch Carl Schleich auch dieser Fortschritt unmöglich gewesen wäre. In Moskau hat Prof. Kleinow die Leitungsunterbrechung an einer anderen Stelle versucht, er macht die schmerzbestehende Einspritzung nach dem Vorbild Löwen's unmittelbar neben die Wirbelsäule, wie aus seiner Veröffentlichung in der Medizinischen Welt hervorgeht. Seine Absichten gehen über die bloße Verbindung hinaus, er verfolgt das Ziel, eine tiefe Degeneration der Nervenelemente herbeizuführen, die die Schmerzleitung aus den verbleibenden inneren Organen befreit. Gelingt dies, so ist die von anderen Autoren vorgeschlagene Ausschneidung des Sympathicus-Nerven unnötig. Immerhin sind die Einspritzungen nur dann von Erfolg, wenn sie systematisch wiederholt werden immer an der gleichen Stelle angewendet werden. Es wird erst Novocain, dann Alkohol benutzt, dem die Aufgabe der Degeneration des Nerven zufällt. 18 Kranke erhielten im ganzen 75 Spritzen. Beachtenswert ist, daß die Kranken die Empfindung gehabt haben, die Nadel sei ins Herz sehr eingedrungen, zuweilen beäupeten sie

auch, daß das Herz verschwinde. Dies kennzeichnet treffend, wie wenig sich der Patient über den Ort des Schmerzes im Klaren ist.

Eine Steuer, die jeder billigen würde.

9. Niemand will heutzutage noch in den peinlichen Geruch der Steuerrückfälle kommen, und doch wird man seine Zukunfftung dem Verbund deutscher Bühnenschriftsteller nicht versagen, wenn er jetzt eine Wegsteuerung der Lantienen englischer Verfasser um wanzig Prozent bei der Reichsregierung beantragt. Die Forderung wird mit dem Hinweis begründet, daß auch Herr Snodden von den Lantienen deutscher Verfasser in England wanzig Prozent dem Staatlassen zuletzt. Wenn der Schatzkanzler des reichen Englands an dieser Steuerquelle nicht vorbeigek, sollte auch für den deutschen Reichsfinanzminister jeder Grund zu jarter Seheu gegenüber dem nach Deutschland eingeführten englischen „Kultur“-Gütern wegfallen. Angesichts der Vorliebe, mit der zahlreiche deutsche Bühnenleiter englische Verbrecher- und Kriegsstüde in ihren Kunstsampeln ausführen lassen und einem Publikum ausbränden, das eigentlich Besseres gewöhnt ist, fällt vermuthlich eine Lantienensteuer gegen englische und andere ausländische Autoren noch ergiebiger aus als die gleiche Maßnahme gegen und in England. Wenn diese Form der Einbuhr geistiger Güter zurückgehen sollte, kommen wir auf seinen Fall in Verlegenheit.

*

Der Goethe-Preis der Stadt Frankfurt
 wird in diesen Tagen wieder zur Verteilung
 kommen. Die letzten Preisträger waren
 Albert Schweizer und Stefan Georac.
 In diesem Jahre steht unter den aus-
 sichtsreichsten Kandidaten für den Preis Sigmund
 Freud. Das Kuratorium hat sich jedoch noch
 nicht definitiv entschieden.

*

**Eine Preisaufgabe der Preussischen Akademie
der Wissenschaften.**

Die Preussische Akademie der Wissenschaften hat für das Jahr 1933 folgende Preisaufgabe gestellt: „Die Weiterbildung protestantischer Motive in der Philosophie und Weltanschauungsrichtung des deutschen Idealismus“. Der Preis beträgt 5000 Mark; die Gewerkschaftschriften sind bis zum 31. Dezember 1933 einzureichen.

ders, der in seiner Sensationslust natürlich sehr
ersten Gelehrnisse anders gegeben haben wird
als vor dem Untersuchungsrichter. Da sie aber
nicht der Ausgangspunkt der Untersuchung sin-
spielt es ja auch gar keine Rolle, ob er seine
Einschätzung schon teilweise gewechselt hat.
Gewissermaßen ist bei der ganzen Sache, daß das
Hofgericht diese Berliner Meldungen weiter-
verbreitete. Die Zeitungspresse hat ausdrücklich
erklärt, daß eine Ergänzung der offiziellen Mel-
dung der vergangenen Woche nicht notwendig sei,
weil sich seitdem nichts geändert habe. Vielleicht
ist es aber bei dem täglich zunehmenden Wiber-
spruchsummel doch angebracht, wenn ihm
durch eine kategorische Erklärung der Justiz ein
Ende gemacht wird. Wenn man sieht, wie
Berliner Straßenverkaufsblätter bereits Karika-
turen bringen und halbtägig Vermutungen und
faule Behauptungen den Lesern vorlegen, dann
läßt sich man, daß die ganze Welt wieder den
Düsseldorfer Räuber zu suchen beginnt, wohl
fürgen eben „überrufen“ hat. Schon wegen
des Ansehens unserer Stadt und der Beruhigung
der Öffentlichkeit — wir stehen mitten in der
Reisezeit — wäre eine ungewundene Erklä-
rung der Justizpresse wohl fast zu wünschen.

20. Essen, 2. Juli. (Sta. Draht.) Bei den heutigen Verhandlungen zwischen Arbeitgebern und Arbeitnehmern der reichthumslosigen Eisenindustrie in Essen, die einer Tarifbindung vorzugehen müssen, erklärten die Vertreter der Arbeitgeber, daß wegen des Deutschen Metallarbeiterverbandes Gehobeneinflüsse anzufragen würden, weil er offensichtlich am Umlauf der neuen Tarifordnung die Arbeiter zum Streik aufgefordert habe. Der Bezirksleiter des Deutschen Metallarbeiterverbandes stellte dies in Frage und erklärte, daß ihr ehemalige Funktionen nicht solchen Funktionen des Verbandes als solcher mehr verantwortlich gemacht werden könne. Die Arbeitgeber vernünftigerweise darauf auf eine Klärung der Lage.

In den öffentlichen Verhandlungen forderten der Deutsche Metallarbeiterverband und der Gewerksverein Gleich-Dunder die Einführung des 8 stündigen Arbeitstages. Der Christliche Metallarbeiterverband hielt den Achtstundentag zwar grundsätzlich für berechtigt, behauptete aber, daß die Forderung einer Verkürzung der Arbeitszeit für gewisse Gruppen. Außerdem forderte er die Garantie einer 48stündigen Arbeitswoche wobei die Arbeiter also gegen die Einführung von Freizeitslüssen in gewissem Maße geschützt werden sollen.

Steuersbroschügel ein. Auf mein Kommando „Alle Mann über Bord“ verlassen alle Menschen die Maschine. Ich beobachte noch, wie das Schleppboot zum Rettungsmandorbeer beidrehrt und springe dann tauchend von der Maschine weg. Nachdem ich an die Wasser-oberfläche aufgetaucht, liegt die Maschine fliegend. Ich drehe mich vom Mantel und mache die Schwimmanleitung klar. Die Dame (Hr. Rottrop) schwimmt fünf Meter vom mir entfernt ruhig im Wasser. Ich versuche, sie aus das Flugboottrud zu ziehen, doch inzwischen verhindert es der auf Stärke 5 anwachsende Seegang und sie treibt ab. Ein Motorschiff passiert das Boot in geringer Entfernung und wirft Rettungsringe aus. Ein mit mir gesetzter Passagier (Erbschön) erkräftet auch das Boot und versucht nun, einen Mann aus deutschen Herrn (Brackelberg) an Bord zu ziehen, aber ohne Erfolg. Der Motorschiff legte sich nun in Lee über, um zunächst die treibenden Personen aufzunehmen. Nach 15 Minuten kommt der Segler zum Boot zurück, um uns aufzunehmen. Inzwischen ist vom Flugzeug das Ramppeisen abgedreht. Um 10 Uhr nimmt mich der Motorschiff aus letzten auf. Die zurückgekommene Motorschiff „Spee“ beteiligt sich an den Rettungsmandorbeer.

Er leitete, der Vordomonteur Friedberg und der Schmeide Grillon wurden von dem ähnlichen Schoner nach Rega gebracht, während der holländische Dampfer seine Reise fortsetzte. In das die nach Vorpommern gebrauchten Juchten des Frägnepens nicht wissen, wurde die Getreide sich an Bord der „Spee“ befinden. Die beiden Kuxen die „Spee“ genommen hat, ist nach unbekannt. Auf Erfragen der Russen hat die Marine ein Torpedoboot entsandt, um den Dampfer „Spee“ zu fangen. Gleichzeitig wurden alle in Detmold kommenden Ostseefahrer der Kasse entsprechend informiert.

W. Bern, 9. Juli. (Eig. Drahtb.) Die Befürchtungen, die hinsichtlich des Schicksals der noch vermigten fünf Insassen des gefenterten Dorn-Wal-Flugbootes gehegt wurden, haben sich heute leider im schlimmsten Maße bestätigt: alle fünf Personen haben den Tod in den Wellen gefunden. Die Hoffnung, daß wenigstens einige von ihnen von dem holländischen Schoner „Spee“ gerettet worden seien, hat sich nicht erfüllt. Die Flugsleitung Stettin der Luftkassa erhielt heute ein Telegramm von Kapitän Born des holländischen Motor-Seglers „Spee“, der gestern die Insel Niens bei Greifswald angelaufen hat. Der Kapitän berichtet, daß der Dampfer „Spee“ sich an der Unglücksstelle vergeblich bemüht habe, an dem Rettungsversuch teilzunehmen. Der starke Seegang habe es unmöglich gemacht, an das Bruch des Flugbootes heranzukommen und die in den Wellen treibenden Insassen der Maschine auszunehmen. Infolgedessen sind folgende fünf Personen bei dem Unglück ums Leben gekommen: Verwaltungsverbeamter Vertz aus Stuttgart, Kaufmann Bräseberg aus Weisberg (der bekannte Automobilrennfahrer), Fräulein Kortrop und ein Herr Burgholzer, die beide amerikanisch-schwedischer Abstammung sein sollen und schließlich Junfer Tippmann von der Besatzung der D 864

D 884 gesunken
Rafnar, 2. Juli. (Drahtl.) Nach einer beim fliegenden Hinlegen eingegangenen Meldung ist daß in der Nähe von Bornholm gesunken. Das fliegende Boot jetzt gesunken.

rief, 8. Juli. Die zweite Torpedobootschiff-
otille und der Stationsleiter „Frauenlob-
gen die Suche nach den Vermissten des ver-
sunkenen Flugbootes Dornier-Wal weiter fort. Die
Ausfahrten für die Auffindung der vermissten
Personen sind jedoch sehr schlecht. Wie die Wode-
richten, herrscht immer noch bei den Boot-
ärzten eine sehr schwere Seegang. Es ist da-
her nicht gelungen, die vollständige Jacht, an Bord
der sich zwei Personen befinden sollen, aufzu-
finden.

die aus der Luft gegriffen sind.

W. G. Haffendorf, 9. Juli. Es hat den An-
schein, als wenn das Mörderfieber in der aus-
wärtigen Presse wieder losgeht. Fast alle Ber-
liner und die meisten der anderen Zeitungen im
Reich bringen Meldungen, die berichten, daß
einer Kärnten seine Geständnisse vor der
criminalpolizei beim Untersuchungsrichter wider-
rufen hätte. Der Zusammenhang aller dieser
Meldungen ist leicht gefunden. In der letzten
Woche brachte die kommunistische Zeitung in
Haffendorf eine Ueberschrift „Kärnten widerruft
sein Geständniß“, obwohl sie den Beweis für
seine Behauptung auch nicht im geringsten
erbringen konnte. Diese Ueberschrift fand — acht
Zeilen waren fast dazu notwendig — in irgend
einer Form den Weg ins Reich und die Zeit-
ungen war da. Und dabei hatte die Justizpro-
fessoren ausdrücklich gemeldet, daß „unabhängig
vom Geständnis des Angeklagten die Auf-
klärung der einzelnen Thaten begangen habe.“
„Die Unabhängigkeit der Aufklärung ist schon
dahin geboten, weil der Angeklagte keine
Erklärung täglich wechseln kann und auch schon
vielfach gewechselt hat.“ Selbstverständlich gibt
es Auf und Ab eines wochenlangen Verhörs
verschiedenheiten in den Aussagen des Verbre-

Zusammen war allerdings der Gorgung lebendiger härter geworden, so daß ein Ausbreiten der Inselen des Ringes nicht möglich war, weil dazu die Maschine unzulänglich an den Schoner hätte herangebracht werden müssen und dabei mit der Gefahr eines Zusammenstoßes und eines Sinkens des Ringes kam, einer Verdrängung des Gesteins gegenüber werden mußte. Man begnügte sich deshalb damit, mit hinabgeworfenen Steinen das Ringes zu heftigen.

Berlin, 9. Juli. Die Polizeiverstaatlichung in Thüringen ist, nachdem der

Wuppertal, 2. Juli. (Druck.) Unter sie-
gem Anhang des Verdicts) verurtheilt
Vorstand im Reuss-Verfahren am 1. Juli
abends folgendes Urtheil: Der 39 Jahre alte
verheirathete Arbeiter Friedrich Schubert
wurde in sechs Jahren Zuchthaus und
zwei Jahre als lediger Arbeiter Hans Popp zu
einhalb Jahren Zuchthaus verurtheilt.
Beiden werden die Ehrenrechte auf fünf Jahre
entzogen, beide werden unter Polizeiaufsicht
gestellt. Der Staatsanwalt hatte gegen Schubert
zehn und gegen Popp acht Jahre Zuchthaus
gefordert.

Die Urtheilsbegründung
In der Begründung des Urtheils gegen Scherh und Popp wird folgendes ausgeführt: In beiden Angeklagten haben nach Aburtheilung des Gerichtes in bewußtem und gewolltem Zusammenwirken gehandelt. Es sehr wohl möglich, daß die Thäter von Anfang

geld zu erpressen. Aber ebenso gewiß ist, daß beide Angeklagten vorjorglich sich auch darüber einigt hatten, das Haushaltungsgeld der Frau Neuhöfder wegzunehmen, wenn sie sonstigen Pläne nicht verwirklichen könnten. Die Wegnahme sei nicht gelungen aus den von beiden Willen der beiden Angeklagten unabhängigen Umständen, daß sie kein Geld vorhanden. Das sei gemeinshaftlich ausgeführt versucht worden. A und B. Das Gericht schließt sich der Deutung der Sachverständigen an, wonach der Tod der Frau Neuhöfder unmittelbar durch das Töten der beiden Angeklagten herbeigeführt wurde. Es kommt zugunsten der beiden Angeklagten der Umstand in Erwägung, daß das Herz der Frau Neuhöfder schwer krank war. Die Drohungen und Schreden u. s. w. haben den Tod nicht unwahrscheinlich verursacht, wohl aber die Gewalt mit ihren Folgen. Deshalb ist der Todesthatsch der Paragrafen 251 gegeben. Es ist festzustellen, ob nach der Mißhandlung der Frau Neuhöfder sich noch irgend jemand an der Frau vergreifen hat. Kommerzienrat Neuhöfder hat unter Eid bezeugt, daß er es nicht getan habe. Diese Bezeugung ist nach Sachlage wahr.

23. Berlin, 2. Juli. (Funkfern.) In sozialpolitischen Kreisen des Reichstages wurde die Entschließung der Regierungspartei zur Krisenfürsorge angenommen. Durch die Annahme dieser Entschließung sind die Ausgaben zur Krisenfürsorge gestiegen. Erheblich Der Ausschuss beschäftigte sich sodann mit der Novelle zur Krankenversicherung Ministerialdirektor Dr. Grieser schätzte die große Ausgabensteigerung, die in den letzten Jahren bei der Krankenversicherung zu beobachten sei. Beim Anknüpfen dieser Entzählung werde im Jahre 1935 die Gesamtausgaben der Krankenversicherung drei Milliarden betragen. Da zunächst die Frage sei, ob bei solchen Kosten die Krankenversicherung noch wirtschaftlich sei. Schon jetzt werden den Krankenkassen 16 Prozent des Bruttonachschusses als Beitrag abgenommen. Obher könne man nicht geben. Der Gegenwärtig will eine Verminderung der Ausgaben der Krankenversicherung erreichen.

Diese Nummer umfasst 16 Seiten.

[illegible]

Küfeke nur „Küfeke“
und
frische Milch
für dein Kind!



Puddingpulver, lose	Pfd. 0.42	Blütenmehl	5-Pfd.-Btl. 1.35	Kristallzucker	5 Pfd. 1.45	Geräuch. Schweinehacken . .	Pfd. 1.00	Hannov. Sülze	Pfd. 0.55
Hartweizen-Grieß	2 Pfd. 0.65	Haferflocken	Pfd. 0.26	Raffinade	5 Pfd. 1.80	Geräuch. Rückenspeck . .	Pfd. 1.05, 0.88	Würstchen	Dose 3 Stück 0.50
Kartoffel-Sago	Pfd. 0.40	Malzkaffee	Pfd. 0.26	Hagelzucker	5 Pfd. 1.90	Geräuch. Bauchspeck . . .	Pfd. 1.20	Einbein	Dose 1.10
Kartoffelmehl	Pfd. 0.25	Eierschnittnudeln	Pfd. 0.55	Plattenzucker, lose	2 Pfd. 0.70	Schinkenspeck	Pfd. 1.95	Rinder-Gulasch	Dose 0.85
Amerikanische Rosinen . . .	Pfd. 0.45	Vollreife	2 Pfd. 0.45	Opekta	Fl. 1.70, 1.95	Gekochter Schinken . . .	¼ Pfd. 0.50	Touristen-Konserven . .	Dose 1.00

Apfelwein vom Faß, Liter **0.42**

Plockwurst	Pfd. 1.80, 1.60
Cervelatwurst	Pfd. 2.20, 1.90
Deutsche Salami	Pfd. 2.40
Weinsülze	1-Pfd.-Dose 1.00
Heines Bockwurst	2 Stück 0.40

Landhaus - Gardinen **0.50**
Meter — — — — —

Butterbrotpapier 0.25
100 Blatt, großes Format
Rolle

Vita-Frucht-Suppe, in 5 Minuten Kaltschale, von unvergleichlich köstlichem Wohlgeschmack, ärztlich empfohlen. Gratis-Kostproben in der Lebensmittel-Abteilung.

Organ der Ruhrhandelskammern sowie des
Vereins zur Wahrung der gemeinsamen
Interessen in Rheinland und Westfalen

Zu bestellen bei dem
Ruhr-Verlag · W. Girardet, Essen

Herzog- und Rathenaustraße — gegenüber dem General-Anzeiger.

Dr. med. Eisenbach,
München 22, Bayer-

Dr.

Mus der Stadt Wuppertal

Nr. 158 — 1930

Beilage zum General-Anzeiger der Stadt Wuppertal

Mittwoch, 9. Juli

Fünf-Stunden-Sitzung der Stadtverordneten

Neue Ortsstatuten für Wuppertal. — Die Besoldungsvorlage verlagert.
Noch einmal die erhöhten städtischen Neubausmieten. Härten sollen vermieden werden.
Die umstrittene Fernheizung.

Streiflichter . . .

Unter fünf Stunden tut man's anscheinend nicht mehr — — — Unermüßlich plätschert irgendwo im Saale ein Brouillon der Beredsamkeit. Ist der verstopft, tut sich der andere auf. Derweilen sitzen die nicht gerade an dem jeweiligen Gegenstand der Tagesordnung oder an dem ständigen Gekaspern interessiert Zuhörer da, lauen am Federhalter, plaudern untereinander oder schauen durch die hohen Fenster auf die blühende, glühende Pracht der Geranien, auf das dankbare „flüchtige Bieschen“, das in tausendfältigen Varianten seine Blütenwunder dort, und so schön — — — so stumm den Menschen zu Gefallen ist, den Menschen im Saale, die wie auf Kohlen sitzen, wenn der Uhrzeiger immer weiter und weiter der Nacht zuspringt und die Arbeit nicht weiter kommt, weil sich auf jeden Punkt endlose Reden und Gegenreden wie Weigervorteile hängen — — —

Soll das in alle Zukunft so weitergehen? Einmal stellte der Kellner im Kollegium, Justizrat Landé, fest, daß man volle zwanzig Minuten über alles mögliche gesprochen habe, nur nicht zur Sache selbst — — — Leider enthält die Geschäftsordnung keinen Paragraphen, der diese Ueberflüssigkeiten abschneidet. Man hört da und muß zuhören. Es ist bezeichnend, daß in der letzten Zeit mehrfach die Materie nicht aufgearbeitet werden konnte, weil es die Stadtverordneten nach fünf- oder sechsständiger Redezeit selbst leid wurden. Auch gestern wieder fielen allerlei wichtige Punkte der nichtöffentlichen Sitzung zum Schluß unter den Tisch. Zweifellos wird der Saal der Allgemeinheit damit nicht gedient. Caveant Consules — — —

Dann eine erfreuliche Feststellung: Der Spartrieb treibt gar zu Eysen. Man feilscht bereits um Beträge, die früher „auf Anhieb“ ohne jedes weitere Wort bewilligt worden wären. So zum Beispiel um den Zuschuß von 18 000 Mark für die Maschinenrenewierung der Barmer Textilfachschule. Die Rede zwang bekanntlich zur Umstellung von der Schmal- zur Breitweberei. Die „Barmer Artikel“ Elben, Korbel, Spigen gehen leider nicht mehr — im Hintergrund steht das Gespenst der Arbeitslosigkeit. Also neue Maschinen! Der Staat will ebenfalls 18 000 Mark geben, aber nur, wenn die Stadt mitzahlt. Ein Teil der Stadtverordneten ist gegen die Bewilligung, weil das Geld in der gewünschten Höhe nicht nötig sei; man könne auch billiger davon kommen. Als Beigeordneter Greßler meinte, es sei unaufräglich, das staatliche Geld in Höhe von 18 000 Mark zurückzuweisen — wenn die Stadt nicht so viel bewilligt, nicht, wie gesagt auch Preußen, Zug um Zug, zurück —, entgegnete ihm Stadtverordneter Tillmanns, es sei aber ebenfalls recht unaufräglich, Geld zu bewilligen, wenn man nicht wisse, woher nehmen — — — So einen kühlen Rubbelhandel schlägt Justizrat Landé vor: Man soll formell bewilligen, damit der Staat wenigstens schon feins zahle; hinterher aber, wenn das Geld im Beutel klinge, könne man ja von Fall zu Fall über die Verwendung beschließen — — — Daß man dann nicht zuerst das eigene angreift, sagte er zwar nicht — — — ob die preussische Oberrechnungskammer nun wohl nicht nachweise verlangen wird?

Mit einem Aufsatzen werden diejenigen Mieter der städtischen Neubauswohnungen, die wirklich nicht in der Lage sind, den Mietzins zu bezahlen — und gar manchen drückt der Schuh recht gewaltig in dieser Notzeit —, den Beschluß lesen, daß die letzte Erhöhung auf 150 Prozent der Friedensmiete in dieser Form für sie doch nicht bestehen bleiben wird. Wer zahlen kann — und es sind deren eine ganze Reihe — wird es auch fürderhin müssen, aber die Bedürftigen bekommen Erleichterungen. Einen tollen Fall erzählt Stadtverordneter Korte aus Ronsdorf, der unbedingt der Klärung bedarf. Kurz der Sachverhalt: Man teilt den Mietern in städtischen Häusern schriftlich mit, daß die Miete monatlich um neun Mark herabgesetzt sei. Nach einigen Tagen wird der Zettel wieder abgeholt, unter irgendeinem Grund. Die

Arglosen geben ihn dem Beamten. Nun kommt der Zahltag. Als der Monatsbetrag minus neun Mark auf das Brett gelegt wird, heißt es: „Nein, Sie müssen, wie früher, voll bezahlen.“ — — — „Kann, es wurde doch mitgeteilt, daß — — —“ „So? Wo ist der Zettel?“ — — — „Den haben wir abgegeben.“ — — — „Dann bitte den ganzen Betrag!“ Beigeordneter Drörner griff den Fall nachher zwar nicht auf, murmelte aber vor sich hin, „Das ist doch unerhört“, so daß wohl anzunehmen ist, daß ihm die Angelegenheit nicht gemeldet wurde und er nunmehr nach dem Rechten sehen wird.

Zum Schluß noch eine überaus bedauerliche Entlassung eines Stadtverordneten, die beinahe einen großen Krach hervorgerufen hätte. Es war sehr, sehr nahe daran! Thema: Ehrenamtliche Wohlfahrtspflege. Diese völlig unpolitische Angelegenheit ist natürlich für die Kommunisten das Stichwort, lange Fensterreden von verräterischer bürgerlicher Gesellschaft, Auspönerung durch den Kapitalismus und werweißwas zu halten. Es fallen aus ihrem Mund Rosenvorte, wie: „Sie sind ein ganz unerschämter Lügner“, „Du quatscht ja Unsinn“, „Sie lügen“ und so weiter, wofür jedesmal prompt ein Ordnungsruf eingelegt wird. Aus dieser allgemeinen Erregung heraus wird es vielleicht verständlich, wenn auch nicht entschuldbar, daß Stadtverordneter Korte aufsteht und unter Äußerung einer angeblichen Wiesbadener Statistik den Arbeitslosen Faulheit vor-

wirft. „Als man in Wiesbaden die Pflichtarbeit für Unterstützungsbezieher eingeführt habe, hätten in wenigen Tagen über 50 Prozent Arbeit gefunden.“ — — — Man solle auch im Wuppertal — — — Er hat aber die letzten Worte noch nicht ganz ausgesprochen, da geht ein Sturm der Entrüstung durch das ganze Haus. Von rechts bis links. Sofern überhaupt die Wiesbadener Statistik richtig sei — — — unmöglich könnte sie auf das Wuppertal zutreffen, wo die Verhältnisse ganz anders geartet seien. Die seit Jahren Stellen- und Arbeitslosen bettelten geradezu um Beschäftigung, und es schneide einem durchs Herz, wenn man die Kermessen immer wieder abweisen müßte, weil eben keine Arbeit vorhanden. — — — Der Angriff auf die Wuppertaler Arbeitslosen sei unverantwortlich. — — — Dieses und ähnliches muß Herr Korte sich sagen lassen. Von rechts sowohl wie von der Linken. Zum Schluß meldete er sich noch einmal zur persönlichen Bemerkung: Er habe mit seinen Worten sagen wollen, daß die Gesetze der Wohlfahrtsfürsorge nicht von Unwürdigen ausgenutzt werden dürften.

Es dauert noch eine Weile, bis sich die Wogen glätten und Generaldirektor Fuchs mit dünnen Worten klar macht, daß das Fernheizwerk nur rentabel ist, wenn man noch weiterhin Geld hineinsteckt. Und das tut man dann auch, indem man 70 000 Mark für Anschlüsse bewilligt. — — — Was muß dem Soldaten der Mantel, wenn er nicht gerollt ist — — —

Beigeordneter Köhler:

Wenn drei so große Fraktionen den Wunsch einer Vertagung äußern, ist es wohl unnötig, darüber abzustimmen. Die Vertagung war damit vollzogen. Vertagt wurde auch die folgende Vorlage: Abwicklung der Doppelrechnung der Kriegsjahre in der Heimat.

Es folgte der Punkt:

Ortsstatuten über die Krankenversicherung der Hausgewerbetreibenden.

Die Verwaltung führte dazu aus: Im Gebiete der Stadt Wuppertal besteht zurzeit in Bezug auf die Krankenversicherung der Hausgewerbetreibenden erhebliche Schwierigkeiten. Durch Orts- oder Kreisstatuten ist die Versicherung geregelt für Barmen, Gennep, Ronsdorf und Völsdorf, durch Kreisstatuten für Elberfeld, Cronenberg, Wölk, Wülfrath und Gräfrath eingegliederten Gebietsteile.

Die notwendige Herstellung einer Rechtseinheit für das gesamte Stadtgebiet durch Ortsstatuten kann erst erfolgen, wenn die angebahnte Umschreibung der jetzt in das Stadtgebiet noch herübergehenden Bezirksteile der sieben Ortskreise Gennep, Ronsdorf, Völsdorf, Cronenberg, Wölk, Wülfrath und Gräfrath an die — dann immerhin noch sechs — städtischen Allgemeinen Ortskreise angeschlossen sein wird.

Da bis dahin noch längere Zeit vergehen wird, bedarf es zur vorläufigen Erhaltung der für Barmen und den Gennep-Bezirk geltenden Ortsrechte und des für Ronsdorf und Völsdorf geltenden Kreisrechts des Erlasses einer Ortsstatuten der Stadt Wuppertal.

Die Vorlage wird ohne Erörterung genehmigt.

Ortsstatuten

über die Eingliederung der Invalidenversicherungsträger für Mitglieder von Krankenkassen.

Von der Verwaltung wurde dazu ausgeführt: Gegenwärtig bestimmen über die Eingliederung der Pflichtbeiträge zur Invalidenversicherung durch Krankenkassen, die mit ihren Bezirken in das Stadtgebiet hineintragen, sieben verschiedene Satzungen, nämlich Kreisstatuten von Gennep und Ronsdorf und Ortsstatuten von Gräfrath, Cronenberg, Wölk, Völsdorf, Wülfrath und Wülfrath. Würden wir diese Bestimmungen, soweit sie sich auf Teile des Stadtgebietes beziehen, nicht übernehmen, so würden die Kassen das Eingangsverfahren insgesamt verlieren, also auch für die Hauptstelle ihrer Bezirke. Um das zu vermeiden, wird in Uebereinstimmung mit allen Beteiligten die vorläufige Beibehaltung des bestehenden Rechts, jedoch keinerlei Ausdehnung auf andere Stadtgebiete empfohlen. Damit wir es aber nicht mehr mit sieben verschiedenen Satzungen zu tun haben, ist das bestehende Recht in der vorliegenden einheitlichen Satzung kurz zusammengefaßt.

Auch dieser Vorlage stimmte das Kollegium ohne Erörterung zu.

Der Ortsstatuten für die Berufsschulen der Stadt Wuppertal

Wurde mit einigen Änderungen zumeist reaktionärer Art angenommen. Die Vereinheitlichung des Wuppertaler Berufsschulwesens soll so bald wie möglich, spätestens aber bis 1936 durchgeführt werden. Infolge der finanziellen Belastung werde es, so bemerkt Beigeordneter Prof. Greßler, einfach unmöglich sein, im Laufe des nächsten Jahres schon die vollkommene Vereinheitlichung durchzuführen.

Ortsstatuten über Straßendau.

Eine lange Aussprache rief die Ortsstatuten über die Anlage von Straßen und den Ausbau in der Stadt Wuppertal, die Ortsstatuten über die Anlage und Unterhaltung der Bürgersteige, die Ortsstatuten über die Grundstücksentwässerung und die Ortsstatuten über Befestigungen der Stadt Wuppertal gemäß § 9 des Kommunalabgabengesetzes hervor. Die Fraktionen der bür-

Sitzungsbericht

Die Stadtverordnetenversammlung nahm in ihrer öffentlichen Sitzung gestern unter Ausdruck des Dankes eine

Zuwendung von 2500 Mark

an, die der Stadt von der Firma Jakob Kahn, Akt.-Ges., aus Anlaß ihres 25-jährigen Bestehens zuteil geworden ist. Von dem Geld sollen 1500 Mark zum Besten erholungsbedürftiger Ferienkinder mündelhafter Elberfelder Bürger, 500 Mark für die Blinden der Stadt Elberfeld und 500 Mark für die Injassen des städtischen Alterspflegeheims Elberfeld Verwendung finden. Die Vorlagen über die

Ausdehnung des Schlachthofzwanges

für gewerbliche Schlachtungen auf die Randorte zum 1. August 1935, über die Untersuchung der in die städtischen Schlachthöfe gelangenden Schlachttiere, die Untersuchung des nicht in den öffentlichen Schlachthöfen der Stadt Wuppertal ausgeführten Schlachtens frischen Fleisches sowie über die Freibankordnung wurden ohne jegliche Erörterung angenommen.

Auf das Schlachten von Schweinen, Schafen und Ziegen, deren Fleisch ausschließlich im eigenen Haushalt des Besitzers verwendet wird (Hauschlachtungen) findet der Schlachthofzwang bis auf weiteres keine Anwendung, während er für die anderen Tierarten, also für Rindvieh, einchl. Kälber, Gefl., Maulfisch, Kaulquappen und Hunde, gleichfalls am 1. August 1935 in Kraft tritt.

Freibänke

sollen auf den städtischen Schlachthöfen in Barmen und Elberfeld sowie im Ortsteil Ronsdorf eingerichtet werden. Für Barmen wurde von der Einrichtung einer Freibank abgesehen, weil die Freibank auf dem Schlachthof Elberfeld von den Bewohnern Barmens leicht erreicht werden kann.

Auf der Tagesordnung standen weiter die Vorlagen:

Besoldungsordnung

für die Beamten der Stadt Wuppertal, Antrag des Personalausschusses auf Bewilligung einer Angehörigenbeihilfe und Ortsstatuten zur Ausführung des Gesetzes über die Anstellung und Versorgung der Kommunalbeamten.

Stadtb. Justizrat Landé (Soz.)

wies darauf hin, daß die außerordentlich wichtigen

Vorlagen bisher nur in der Beamtenkommission, nicht aber im Hauptausschuß behandelt worden seien. Er habe es aber für erforderlich, daß sich auch der Hauptausschuß mit der Vorlage befasse, und beantrage daher, die drei Punkte zu verlegen und dem Hauptausschuß zu überweisen.

Stadtb. Dülfer (Deutschn.)

stellte für mehrere Parteien denselben Antrag. Stadtb. Tillmanns (Volksp.) schloß sich an.

Stadtb. Gerst (Volksp.)

bat erneut, den Stadtverordneten um angereicherte Vorlagen etwas eher zuzustellen, wie dies bisher geschehen sei. Er habe die Vorlagen erst Samstag nachmittag erhalten. In der Zeit bis zur Sitzung sei es aber ganz unmöglich, die Vorlagen gründlich vorzubereiten. Deshalb beantrage er, daß alle derartigen umfangreichen Vorlagen allen Mitgliedern der Stadtverordnetenversammlung demnächst mindestens acht Tage vorher zugeestellt werden.

Beigeordneter Dr. Bragard

erwiderte, daß nach der Geschäftsordnung dem Hauptausschuß nur solche Personalangelegenheiten unterbreitet zu werden brauchen, die eine finanzielle Belastung bedeuten. Die Verwaltung habe es daher für richtig gehalten, so zu verfahren. Sollte sie von dem Wunsche der Stadtverordneten Kenntnis gehabt, würde sie ihm nachkommen und die Vorlage in den Hauptausschuß gebracht haben. (Zuruf: Die Vorlage enthält doch ein neues Ortsrecht.) Die Tagesordnung der letzten Sitzung des Hauptausschusses sei aber übrigens bereits bereit überlegt gewesen, daß die Vorlage nicht mehr hätten beraten werden können. (Zuruf: Und die heutige Sitzung? Ist nicht auch sie überverabschiedet sein.) Wenn bis dahin noch eine Stadtverordnetenversammlung abgehalten wird, kann die Verwaltung ihre Bedenken gegen die Vertagung zurückschicken.

Zuruf des Stadtb. Hoffmann: Das alte Ortsrecht kann ja eventuell noch verlängert werden. — Beigeordneter Dr. Bragard: Das ist unzulässig.

Stadtb. Dülfer (Deutschn.):

Die Punkte, bei denen es sich um Ueberleitungsfragen handelt, sind so wichtig, daß sie in den Hauptausschuß gebracht werden müssen.

Nur die Ruhe

bringe ich immer **das Neueste, Beste und Billigste** in allergrößter Auswahl.

30 Tische mit allen Stoffarten
Wunderbares Tageslicht
Die Freude eines jeden Käufers

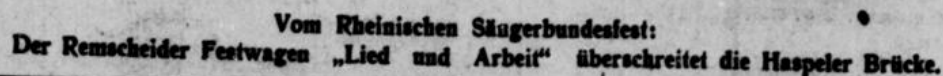
Ultzen

Wuppertal-Elberfeld, Woolworth-Haus
Größtes Stoff-Spezial-Geschäft.



auf dem 22. Verbandstag des D. S. B. in Köln.

Seit 50 Jahren dient Ewald Heringhaus, Altenvorsteher, der Ehrenvorsitzende des Bürgergesangsvereins in Milspe, der deutschen Sängersache. Aus diesem Anlaß wurde ihm der Ehrenbrief des Deutschen Sängerbundes überreicht. Die Ehrung erfolgte im Rahmen eines Festaktes im Möllerschen Saale in Milspe. Nach Begrüßungsworten des ersten Vorsitzenden Heinrich Griesel überreichte Lehrer Schwitter die Auszeichnung an den Jubilar. Der Redner nahm Bezug auf den Erinnerungstag an Haller von der Vogelweide, den Meister der deutschen Sänger. Ewald Heringhaus dankte bewegt für die Ehrung, die ihm ein Ansporn sein werde, dem Verein auch weiterhin die Treue zu halten.



Donnerstag, den 10. Juli

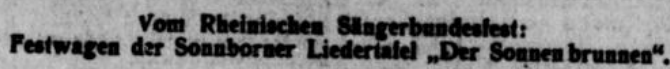
Langenberg, Münster (Böln, Hagen)

[illegible]

18.30 bis 18.50 Uhr: Unternehmer in Deutschland und
Amerika (1). Dr. Wilhelm Floges: Wirtschaft und
Verkaufsteil.
19.15 bis 19.40 Uhr: Spanisch. Vortragende Dr. Seiner-
Majestät.

19.40 bis 20.00 Uhr: Der westfälische Wirtschaftsaussch.
Dr. Hülker-Reuter: Der linke Niederrhein.
20.05 Uhr: Uebertragung aus dem Garten der Elb-
hölle Buppert Oberfeldt Sommerkonzert des
Städtischen Orchesters Buppert Leitung: Karl
Germann, Solist: Konradmeier
(Violone), Hochzeitsmarsch aus dem Comra-
tantale Des vier Menschenalter. Overtüre zur
Erste Suite aus der Klavier-, Hage-, Unge-
rliche Abnahme Dr. K. Strauß – Overtüre
dem Wiener Wald, Walzer, Strauß – Overtüre
zur Oper „Der Oberon“, Weber – Fantasia für Glo-
rie Durbin's Konzertmeister Max Conrad
Nordwalder Künstlerfeste, Dresden – Pa-
storalen aus der Operette „Bacchantin“ Lebar.
Festleben des Wiener Waldes, Walzer, Strauss.
Anschließend: Erste Neufassung, Bericht über das geistige
Leben, Godesberger.
Anfangs bis 24.00 Uhr: Konzertsübertragung aus
dem Kreis der Volk, Oberfeldt, Kapelle: Edmud
Schäfer.

Gelbe Mandarinpflaume. Nach langem Suchen endlich das Richtige für meine Zäune. Nach dreimaligem Gebrauch blühend wie die Zäune, trohren dieselben durch einen Nussknack zu brechen und zerfallen würden. Ich werde nicht anders mehr gebrauchen, als die Chloroboni. S. Lock Berg. — Chloroboni: Zehnste 60 Pf. und 1 Stk., Zehnste, Mandarner 1 Stk. bei höchster Qualität. In allen Chloroboni-Geschäften zu haben.



Es dürfte allgemein aufgefallen sein, daß sich in dem Festzuge des 27. Rheinischen Sängerbundesfestes im Ehrenwagen der Lactitia-Erbsfeld ein Amerikaner befand. Sein Name ist Friedrich Holzhauser, Alter 82 Jahre. Er war 42 Jahre in Amerika (Baltimore) und war in den dortigen Sängerkreisen eine sehr beliebte und

Der diesjährige Bundesstag des Saar-Sängerbundes erhielt dadurch eine besondere Note, daß der bekannte Komponist und Männerchorleiter Heinrich Schömann zu einem Referat über die Musikpolitik des Deutschen Sängerbundes gewonnen war. Die gegebenen Ausführungen des fast zweiwöchigen Vortrages umrissen die gesamte Gegenwartsproblematik der Chorspiele: Festhalten am bewährten Alten, Fortschreiten auf neuen Wegen, Gewinnung der Jugend, Werbung und Stärkung der Lust am Singen und Musizieren in unserem Volke, Kritik der Chorliteratur, Betonung des Volkstheaters und Einbeziehung der Mädchen und Frauen in die volkstümliche Musikpflege.

Zu dem zweiten Bundesfestingen, zu dem der Bund namentlich die kleineren und mittleren Vereine aufruft, machte der Vorsitzende, Schulrat Bongard, ausführliche Mitteilungen und verbreitete sich weiterhin über das mit der saarländischen Befreiungsfeier zusammenfallende nächste Bundesfest, das unter dem Leitwort „Einigkeit und Recht und Freiheit“ stehen soll. Professor Hans Wagner-Schönknecht und der Präsident des kleineren Lehrers-Capitels Hores, Schönbauer, wurden zu Ehrenmitgliedern des Saar-Sängerbundes ernannt.

Der deutsche Männerchor in Mailand konnte
unter Leitung von H. Finger mit einem dritten
Vortrag an die Öffentlichkeit treten, der einen
ausgezeichneten Besuch der deutschen Kolonie auf-
wies. Neben Männerchören sangen Sololieder von
Brahms, Strauß u. a. sowie Klavierstücke von
Schumann und Brahms zum Vortrag.

Ein neuer Männerchor mit Orchester.

Julius Wittner, der bekannte österreichische Tonbildner, hat nun auch dem Männerchor ein größeres Werk geschenkt. Wie in seinen zahlreichen Opern („Die Musklanten“, „Rote Gred“, „Die Rothhermerin“, „Das Rosengärlele“) und das in letzter Zeit in allen großen Opernhäusern der Welt aufgeführte „Höllisch Gold“

Schätzbare Persönlichkeit, welche bis in ihr hohes Alter hinein sich die Pflege des deutschen Männergesanges in Amerika angeeignet ließ. Um einen schönen Lebensabend in seiner Heimat verbringen zu können, kehrte er Ende vorigen Jahres zu seinem Sohne nach Elberfeld zurück.

Zum Festzug anlässlich des Rheinischen Sängerbundesfestes wird uns mitgeteilt, daß der Festwagen „Lindenvirtin“ (Nennschumacher) vom Roter Männerchor gestellt wurde.

ist Vittner auch in seinem jüngsten Opus „Das Lied von den Bergen“, einer fänsionischen Dichtung für Männerchor und großes Orchester, sein eigener Dichter. Gleich den „Tageszeiten“ von Richard Strauß, ist auch dieses Werk auf Anregung Vittor Keldorfer's entstanden und diesem und dem „Wiener Schuberbund“ gewidmet. Das eine Aufführungsbauer von 22 Minuten beanspruchende „Lied von den Bergen“, gewissermaßen eine „Alpensinfonie“ für Männerchor, gelangte im letzten Konzert des Wiener Schuberbundes unter Keldorfer's Leitung zur Uraufführung.

Wo sind die meisten deutschen Gesangsvereine

Das im Simpert-Verlag, Dresden, erschienene Jahrbuch 1930 des Deutschen Sängerbundes, der weit über 15 000 Männergesangsvereine mit 582 000 singenden Mitgliedern umfaßt, gibt interessante Aufschlüsse über die Verteilung und das Stärkenverhältnis unserer Gesangsvereine in den Provinzen und Ländern. Danach befinden sich im Reichsgebiet nicht weniger als 13 144 Vereine, die in 31 Bünden zusammengefaßt sind. Diese Bünde, deren Größe zwischen 8 und 1543 Mitgliedern schwankt (der erhebliche Unterschied liegt in der Entwicklungsgeschichte des Männerchorwesens begründet), sind zumeist nach landschaftlichen Gesichtspunkten gebildet. Die meisten Sängerbünde hat der Freistaat Sachsen: nämlich 56 198 Sängerbünde in 1543 Vereinen. Wenn man berücksichtigt, daß außerdem der Arbeiter-Sängerbund in Sachsen stark vertreten ist und viele Vereine überhaupt keiner Organisation angeschlossen sind, so darf man sagen, daß Sachsen in der Zahl der Vereine unbestritten den Rekord hält. Als nächstgrößte Bünde folgen Baden (1073 Vereine) und Schwaben (1085 Vereine), in geringem Abstand schließen Westfalen (952 Vereine) und Rheinland (899 Vereine) an. Der Sängerbund des Saargebietes, der früher ein Teil des Rheinischen Sängerbundes war, zählt 291 Vereine. Der Berliner Sängerbund, zum Berlin-Brandenburgischen Provinzial-Sängerbund gehörig, umfaßt 255 Vereine mit über 11 000 Sängern.

(Schmerz verhorren.)

St

Altbekannt
Denoma
ein
Re

möglichst
kommen
bei Elsenh
gerüstete
gut beka
Ausführl
schriften
an die Ges

Wir **Wir**
arbeiten
waren
Wir die
Kocher
Beruf
werd, el
Einde
Els schaffen

durch Eintr
500 Mt. Am
Kauze. Gen
berühmlicher
zu räumen a
mi-Werren.

Gud

eine Heilssch
dauerndes
im Stande
Die denstl
fordern zur
einiges Re
Gefahren
gründ. S
noch eine
in der Lage.

Berd

zu erhalten.
sies Abste
12 und 3-4
Esabov
Buppertal-CH

Aachen
sucht zum V
garstoffe, A
Nach
rüh
auch neben
monatl. A.
Grleu
aus Kautsch
12 7. bis
genöt.
Esabov Ex
12 und 3-4
Reinfabrik
Marineanfall
edigen
Chaussee
n. Dertmü
der einchl. R
einzel. ist u.
neuen kann.
mit Seunats
B 4238 Gft. B

Wir
alle

Verfette er
zung. — C
ausfichtrel
fähigt. S
bevorzugt.
Abschriften.
Sekretariat

Gut durch
K
nicht über
toriumsarbe
Rheinlandes
Angebote n
Werdegang
ten und Ph
achäftsstelle.

Günstig
durch Nachw
Lebensversich
geamten Gro
aufgenommen
zwei
In Fih

Ein glänzendes Meldeergebnis: 200 Teilnehmer!

WESTDEUTSCHE LEICHTATHLETIK



Meisterschaftskämpfe im Elberfelder Stadion.
Werden die alten Meister dem Ansturm der Jugend standhalten?
Die Aussichten in den Laufübungen.

Die westdeutschen Leichtathletik-Meisterschaften, die Sonntag den 13. Juli im Elberfelder Stadion zum Austrag gelangen (Beginn der Hauptkämpfe 3 1/2 Uhr nachmittags), haben ein ganz ausgezeichnetes Meldeergebnis zu verzeichnen. Etwa 200 Teilnehmer um den Meistertitel haben sich in die Listen einzeichnen lassen, darunter sämtliche Bezirksmeister, die vor zwei Wochen ermittelt worden sind. Alles, was Namen und Klang hat auf leichtathletischem Gebiet in Westdeutschland, wird am Start vertreten sein.

Vorurteil ist bei den westdeutschen Meisterschaften, die bisher stets in den leichtathletischen Hochburgen an Rhein und Ruhr, in Köln, Düsseldorf, Krefeld, Duisburg, Dortmund ausgetragen wurden und nun zum ersten Male in das Bergische Land, nach Buppertal, gelangt worden sind? Es geht nicht um flingenden Lohn oder wertvolle Preise, sondern einzig und allein um den Ehrentitel „Westdeutscher Meister“ und die Vergeltung, an den Deutschen Meisterschaften am 3. August in Berlin teilzunehmen zu dürfen.

Die leichtathletischen Wettbewerbe umfassen die natürlichen Übungen des Laufens, Springens und Werfens, Übungen also, die von jeher in allen Völkern und zu allen Zeiten als Kampfsport geübt wurden, von den Vorfahren des heutigen Altersums, den Griechen und Römern, angefangen bis in unsere Zeit. Stets haben diese Kämpfe das größte Interesse hervorgerufen. Wer erinnert sich nicht noch der ungeheuren Anteilnahme, mit der alle Welt vor zwei Jahren die Ergebnisse der Olympiade in Amsterdam erwartete und verfolgte, wo die Besten der Welt um die Siegespalme stritten? Und den Kernpunkt der Amsterdamer Spiele bildeten die leichtathletischen Kämpfe! Einen Abglanz der Olympiade wird das sportlich eingestrichelte Publikum des Bergischen Landes am Sonntag im Elberfelder Stadion sehen, zumal auch einige Kämpfer teilnehmen, die in Amsterdam die deutschen Farben vertreten haben, wie Dohrmann-Köln, Deutschlands Meister Springer, Schiller-Düsseldorf, der an dem 200-Meter-Endkampf teilnahm, sowie die Disfusswerfer Paulus-Berlin und Hoffmeister-Münster.

Am umstrittensten werden die kurzen Strecken über 100 Meter und 200 Meter sein. Nach dem Abgang Hubert Houbens, des Lehrmeisters des deutschen Kurzstreckenlaufes, der im vergangenen Jahre von der Nischenbahn Abschied nahm, fließt hier eine Lücke. Über 100 Meter gilt der Niederrheiner Heitsoff-Büderich neben Bremer-Köln und Köln-Düsseldorf als ausnahmungsreicher Bewerber. Die 200 Meter sollte Schiller-Düsseldorf, der selbst Kammerer, den Turnermeister, vor acht Tagen knapp schlug, noch einmal mit Erfolg verteidigen. Aus dem Bergischen nehmen an den kurzen Läufen teil: de Haas-Berlin, Schradegast-Elberfeld, Pfeiffer und Groß-Barmen, von denen der eine oder andere für einen Platz in Frage kommen kann.

Die mittleren Strecken (400 Meter und 800 Meter) werden den Vierverbandsläufern Saar-Köln und Neu-Duisburg kaum zu nehmen sein. Gerade in diesen Übungen pflegen aber oft die Außenbezirke eine Ueberraschung zu bringen. Die Düsseldorf Leiber und Besch werden die zu erwartenden Meister zur Entfaltung ihres ganzen Könnens zwingen. Das Buppertal ist in den 800 Metern mit Boges-Elberfeld und Kühl-Barmen nicht schlecht vertreten.

Mit der größten Spannung wird in Kennertreuen die Entscheidung in den 400 Metern erwartet, der Strecke, die einige noch als kurz, andere schon als mittellang bezeichnen. In dieser Ungewissheit liegt schon, daß sie zu den schwierigsten gehört. Soll man die Bahn mit der größten Schnelligkeit von vornherein durchlaufen oder zum Schluss das Tempo noch forcieren? Hier hat Buppertal mit dem jungen Jachert (S.S.B. Elberfeld) ein heißes Eisen im Feuer. Jachert ist erst in diesem Jahre weiteren Kreisen durch sein hervorragendes Laufen beim Vierverbandskampf in Köln und bei den Dresdener Kampfspielen bekannt geworden. Man traut ihm allgemein 50 Sekunden zu, er köhrt aber auf eine so tüchtige Kraft wie den Westdeutschen Meister Rikert-Düsseldorf, der für dieselbe Zeit gut ist, vor Jachert aber die größere Rennerfahrung voraus hat. Wie wird dieser Kampf enden, der auch sonst gut besetzt ist?

Über eine Viertelstunde wird das Rennen über 5000 Meter, die einzige Langstrecke, dauern. Der Schupmann Schaumburg-Berlin, ehemaliger Meister der Deutschen Turnerschaft, geht als Favorit in diesen Kampf. Doch werden ihm Rill-Düsseldorf, der den deutschen Rekord über 5000 Meter hält, und die Barmer Schwarz-Weißler Rikert und Knobloch, vielleicht auch Siegert-Düren und Paul-Siegen hart jagen. So viele tüchtige Bewerber um den Meistertitel der langen Strecke hat man in Deutschland selten beisammen gesehen.

Von den reinen Laufbewerben bleibt noch die 4 mal 100 Meter Staffel zu erwähnen. Sie wird wohl an den Düsseldorf S.C. 99 fallen, der mit Mölle, Bayer, Rikert, Schüller kaum zu schlagen ist, es sei denn, daß die Staffübergabe nicht einwandfrei erfolgt. In diesem Falle kommen auch Kölner S.C., Tu S.V. Duisburg und Preußen Krefeld in Frage. Leider nimmt an dieser Konfurrenz, die stets vom Publikum mit der größten Anteilnahme begleitet wird, kein bergischer Verein teil. Oder sollten die Barmer Schwarz-Weißler noch nachgeholt werden?

Starter für alle Laufbewerbe ist Altmeyer Hubert Houben, der als routinierter Fachmann einen einwandfreien Verlauf aller Rennen garantiert. Die sorgfältig die Auswahl des Starters getroffen werden muß, hat uns die Amsterdamer Olympiade 1928 gelehrt, wo die zu erst vorgeordneten Amerikaner und Engländer völlig versagten und erst der Deutsche Müller allgemeine Anerkennung fand. In Houben steht am 13. Juli der rechte Mann auf dem rechten Platz. Auf die Aussichten bei den Sprung- und Wurfübungen kommen wir morgen zurück.

S. Haggertaler Kampfsport.

Hervorragendes Abschneiden der Kämpfer aus dem Buppertal

Hast tausend Sportler aus nah und fern beteiligten sich an den diesjährigen Haggertaler Kampfsporttagen in Düsseldorf. Gute Stadiommenschen waren vertreten, insbesondere S.S.B. Elberfeld, A.S.C. 99 Köln, VfL Siegburg, A.S.C. Köln-Lindenthal, Bormelstücken 09, Finnentrop, Brügge und Bepdorf. S.S.B. Elberfeld wurde im Haggertalperren-Pokal-Lauf erster Sieger. 1000 Meter: 1. Ralshaus-Elberfeld 3,52 Min.; 2. Orth, A.S.C. 99 Köln, 3,55 Min.; 3. Eversmann-Köln-Lindenthal, 3,58 Min.; 4. Brüder-Bonn; 5. Goebe-Elberfeld. — Ausgesehen: 1. Brügger-Derschlag 11,20 Meter; 2. Ralshaus-Elberfeld 10,80 Meter; 3. Hageborn-Siegburg 10,50 Meter; 4. Janen, A.S.C. 99 Köln, 10,30 Meter. — Dreisprung: 1. Wagner-Bielefeld 11,27 Meter; 2. Ralshaus-Elberfeld 11,12 Meter. — Sechsen, 100 Meter: 1. Meier, A.S.C. 99 Köln, 11,3 Sek.; 2. Janen, A.S.C. 99 Köln, 11,4 Sek.; 3. Solbach, A.S.C. 99 Köln, 11,7 Sek.; 4. Zesch-

macher-Elberfeld 12 Sek.; 5. Hageborn-Siegburg 12,1 Sek. — 800 Meter: 1. Michelmann, A.S.C. 99 Köln, 2,12 Min.; 2. Boges-Elberfeld 2,14 Min.; 3. Hoffmann-Bepdorf 2,14 Min.; 4. Kunz-Bonn 2,15 Min.; 5. Wagner-Köln. — Speerwerfen: 1. Stüttgen-Elberfeld 39,90 Meter; 2. Heides-Bormelstücken 39 Meter; 3. Ralshaus-Elberfeld 37,85 Meter; 4. Müller-Bonn 36,13 Meter; 5. Jordan-Siegburg 35,55 Meter. — Weitsprung: 1. Bichar-Elberfeld 6,30 Meter; 2. Weiermann-Siegburg 6,06 Meter; 3. Zeschmacher-Elberfeld 5,69 Meter; 4. Ralshaus-Elberfeld 5,64 Meter; 5. Solbach, A.S.C. 99 Köln, 5,55 Meter. — Offene Klasse: 100 Meter: 1. Effer, A.S.C. 99 Köln, 11,4 Sek.; 2. Willmer Köln-Lindenthal 12 Sek.; 3. Fuchs-Siegburg 12,2 Sek.; 4. Armbricht-Elberfeld. — 400 Meter: 1. Rieger-Siegburg 54,4 Sek.; 2. Effer, Köln 99, 55,3 Sek.; 3. Boges-Elberfeld 55,4 Sek. — 1500 Meter: 1. Birg, Köln-Lindenthal, 4,41 Min.; 2. Hoffmann-Bepdorf 4,43 Min. — 3000 Meter: 1. Ralshaus-Elberfeld 9,15 Min.; 2. Willing-Elberfeld 10,33 Min. — Disfuss: 1. Ralshaus 32,90 Meter; 2. Ralshaus-Elberfeld 32,47 Meter; 3. Stüttgen-Elberfeld 29,95 Meter. — Ausgesehen: 1. Ralshaus 13,20 Meter; 2. Heides-Bormelstücken 11,30 Meter; 3. Stüttgen-Elberfeld 11,03 Meter. — 3000 Meter Botal-Lauf: 1. S.S.B. Elberfeld 6,21 Min.; 2. A.S.C. 99 Köln 6,30 Min.; 3. VfL Siegburg 6,33 Min. — Mannschaftskämpfe 4 mal 100-Meter-Staffel: 1. A.S.C. 99 Köln; 2. A.S.C. 99 Köln; 3. mal 1000-Meter-Staffel: Blauweiß Köln-Lindenthal 8,03 (1) Min.; 2. A.S.C. 99 Köln 9,12 Min.; 3. S.S.B. Elberfeld 9,13 Min. — Ausgesehen: 1. A.S.C. 99 Köln 50,97 Meter; 2. Derschlag 50,94 Meter; 3. Siegburg 50,26 Meter.

Wanderpreiswettbewerbe der Bergischen Jungschützen in Ohligs

In Ohligs gelangte der Wanderpreis der Bergischen Jungschützen zum Ausklingen. Es hatten sich sechs Vereine zum Wettkampf eingelassen, und zwar Solingen-Nordstadt, Röhndorf, Barmen, Elberfeld, Sonnborn und Ohligs. In diesem Jahre gelang es den Jungschützen der Barmen Schützenhilfe, den Wanderpreis mit 165 Ringen nach Barmen zu bringen. Seit 2 Jahren befindet er sich im Besitz des Ohligser Schützenvereins.

Wasserball im Westen

Ein Nachwort zu den Spielen gegen Berlin.

Wenn man Gelegenheit gehabt hat, die beiden Tage in Dortmund und Witten mit unseren westdeutschen Spielern zusammen zu sein, dann wird man sich erst recht darüber klar, warum diese Mannschaft überhaupt befehligt ist, zu gewinnen. Das sind gar nicht drei Duisburger zwei Barmer, zwei Kölner und ein Dortmund, die dabei so zufällig zusammengekauert worden sind und nur spielen sollen, sondern das sind acht Freunde der Erlösung, die mit einem befehligen, die sich nicht scheuen, kurz vor dem Kampf einander 30 Sekunden lang mit dem Kopf aneinander zu stoßen, um die Kraft abzubauen und die sich nachher klar darüber sind, daß immer der andere der Beste gewesen ist. Das heißt mit einer Ausnahme, denn in der Ansicht, daß der famose Mittelstürmer Schneider tatsächlich primus inter pares war, stimmten nicht nur Prominente, Reporter und Zuschauer überein, sondern auch die abtrüben Spieler erkannten das neidlos an. Diese Mannschaft hat das Zeug in sich, mehr zu leisten, eben weil sie ein Zusammengehörigkeitsgefühl hat, das selten aber dankbar ist. Man braucht nicht zu unteruchen ob der Barmer Kaufmann besser durch seinen Vereinstameraden Stefanitz, unserer Ansicht nach den augenblicklichen besten westdeutschen Verteidiger, zu ersetzen ist, oder ob für Schlichter ein noch besserer Stürmer gefunden werden kann. Das Gerippe der Mannschaft steht fest und wird etwa in Frage kommende andere Spieler, die andern heute schon nicht Fremdkörper für die Mannschaft bedeuten, ohne Schwierigkeit zu demselben Gemeinschaftsgeist einreihen.

Es ist der Gedankensicht einer Gemeinschaft nicht abstrakter als der Gedankensicht seiner Einzelglieder. Gleichwohl ist das bei der westdeutschen Wasserballmannschaft ganz und gar nicht der Fall. Da ist einer offener als der andere, von überflüssigem Egoismus nicht das mindeste zu merken. Oberher Grundlos heißt: ein Sieg ist erzkünftlicher Wunsch unserer An-

strengungen (die immer bis zum ta gemacht werden), eine Niederlage kann und den Mut nicht rauben. Demgemäß wurde der Sieg über die starken Brandenburger, mit denen gleich der richtige Frotzelton getroffen wurde, nach Geduld gefeiert. — Von verbotenen Akteuren aber bereits geschlossen Stadionsfäden (die Mannschaften schloßen im Dortmund Tribünenbau), verhängnisvoll über den Weg geschnitten Ketten und Autobusfahrten in dravastisch fürchterlicher Enge am meilenweit vom Stadion Witten entfernt liegenden Freibädern, soll die Ermahnung genügen.

Düsseldorf 98 - Elberfeld 83 6:5.

Gestern fand ein weiteres Wasserballspiel um die Gaumeisterschaft im Eigenbad des S.C. 99. Elberfeld spielte in der Aufstellung: Treibel, Hoppel, 1. Uhlmann, Lorenz, Berger, Schaarwächter, Schröder. Die erste Hälfte war vollständig ausgeglichen. Spannende Kampfmomente brachten dem Spiel ihre Reize auf. Elberfeld konnte zuerst in Führung gehen, doch holte Düsseldorf bald auf. Kurz vor dem Wechsel konnten die Rheinländer das dritte Tor schießen. Beim Stande 3:2 für Düsseldorf wurde gewechselt. Nach dem Wechsel Buppertal in Führung, mal Düsseldorf. Schließlich spielten die Dieffen nur noch mit sechs Leuten, wodurch es den Rheinländern wahrlich leichter wurde, das siegreiche Tor zu schießen. Beim Schlußpfiff lautete das Ergebnis 6:5 für Düsseldorf 98.

Tour de France.

Die 7. Etappe der Tour de France führte am Dienstag von Bordeaux über 229 Kilometer nach Oubase. Die Strecke war eben,

aber es kam zu einem Massenkurs, bei dem der Wiesbadener Schön verlegt wurde. Der Italiener Binda wurde durch diesen Sturz hart zurückgeworfen und liegt jetzt ganz hinten. Stappenhiege wurde der Franzose Meriel in 6:11,22 Std. vor W. Magne 6:18:46 Std., Charles Pelissier 6:18:50 Std., Guerra, Demangere, M. Bedot, Beduc und Rouclair. Als erster Deutscher kam Buse auf dem 10. Platz ein, 17,12 Std. Der Italiener Guerra vor Pelissier, im Ränderklement liegt Frankreich vor Italien, Belgien, Deutschland und Spanien.

Erfreuliche Erfolge des Ringerfeller Turnvereins 1885 e. V.

Auf dem Bezirksturnfest in Gevelsberg

Auf dem in Gevelsberg-Richtingplatz stattgefundenen Bezirksturnfest des 1. Bezirks des Ringerfeller Turnvereins konnte der Verein sein Können sowohl auf dem Gebiete des Geräteturnens als auch auf dem des Volksturnens erneut unter Beweis stellen. Es gelang ihm, mit insgesamt 32 Siegen heimzuführen.

Die bereits im vergangenen Jahre von den Volksturnern erzielten guten Erfolge wurden von den diesjährigen weit übertroffen. Trotz einer überaus starken Konkurrenz konnte der Verein nicht weniger als acht erste Plätze belegen, woran die bewährten Kämpfer Bedebusch, Kuffm Orb, Hausmann, Hudenbed und Ose stark beteiligt sind.

Nachstehend die Einzelresultate:
Volksturnfest Sonderklasse: 1. Bedebusch, Bedebusch Sonderklasse: 2. Ose, Buppertal; 3. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 2. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 3. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 4. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 5. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 6. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 7. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 8. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 9. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 10. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 11. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 12. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 13. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 14. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 15. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 16. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 17. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 18. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 19. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 20. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 21. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 22. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 23. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 24. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 25. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 26. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 27. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 28. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 29. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 30. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 31. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal; 32. Gruppe: 1. Hausmann, 14. Bedebusch, Buppertal.

Pferderennen

Berlin-Hoppegarten

1. Rennen: 1. H. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 2. Ernsdorf, 3. Dornbach, 4. Kramm, 5. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 6. Ernsdorf, 7. Dornbach, 8. Kramm, 9. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 10. Ernsdorf, 11. Dornbach, 12. Kramm, 13. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 14. Ernsdorf, 15. Dornbach, 16. Kramm, 17. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 18. Ernsdorf, 19. Dornbach, 20. Kramm, 21. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 22. Ernsdorf, 23. Dornbach, 24. Kramm, 25. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 26. Ernsdorf, 27. Dornbach, 28. Kramm, 29. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 30. Ernsdorf, 31. Dornbach, 32. Kramm, 33. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 34. Ernsdorf, 35. Dornbach, 36. Kramm, 37. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 38. Ernsdorf, 39. Dornbach, 40. Kramm, 41. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 42. Ernsdorf, 43. Dornbach, 44. Kramm, 45. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 46. Ernsdorf, 47. Dornbach, 48. Kramm, 49. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 50. Ernsdorf, 51. Dornbach, 52. Kramm, 53. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 54. Ernsdorf, 55. Dornbach, 56. Kramm, 57. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 58. Ernsdorf, 59. Dornbach, 60. Kramm, 61. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 62. Ernsdorf, 63. Dornbach, 64. Kramm, 65. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 66. Ernsdorf, 67. Dornbach, 68. Kramm, 69. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 70. Ernsdorf, 71. Dornbach, 72. Kramm, 73. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 74. Ernsdorf, 75. Dornbach, 76. Kramm, 77. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 78. Ernsdorf, 79. Dornbach, 80. Kramm, 81. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 82. Ernsdorf, 83. Dornbach, 84. Kramm, 85. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 86. Ernsdorf, 87. Dornbach, 88. Kramm, 89. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 90. Ernsdorf, 91. Dornbach, 92. Kramm, 93. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 94. Ernsdorf, 95. Dornbach, 96. Kramm, 97. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 98. Ernsdorf, 99. Dornbach, 100. Kramm, 101. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 102. Ernsdorf, 103. Dornbach, 104. Kramm, 105. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 106. Ernsdorf, 107. Dornbach, 108. Kramm, 109. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 110. Ernsdorf, 111. Dornbach, 112. Kramm, 113. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 114. Ernsdorf, 115. Dornbach, 116. Kramm, 117. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 118. Ernsdorf, 119. Dornbach, 120. Kramm, 121. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 122. Ernsdorf, 123. Dornbach, 124. Kramm, 125. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 126. Ernsdorf, 127. Dornbach, 128. Kramm, 129. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 130. Ernsdorf, 131. Dornbach, 132. Kramm, 133. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 134. Ernsdorf, 135. Dornbach, 136. Kramm, 137. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 138. Ernsdorf, 139. Dornbach, 140. Kramm, 141. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 142. Ernsdorf, 143. Dornbach, 144. Kramm, 145. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 146. Ernsdorf, 147. Dornbach, 148. Kramm, 149. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 150. Ernsdorf, 151. Dornbach, 152. Kramm, 153. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 154. Ernsdorf, 155. Dornbach, 156. Kramm, 157. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 158. Ernsdorf, 159. Dornbach, 160. Kramm, 161. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 162. Ernsdorf, 163. Dornbach, 164. Kramm, 165. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 166. Ernsdorf, 167. Dornbach, 168. Kramm, 169. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 170. Ernsdorf, 171. Dornbach, 172. Kramm, 173. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 174. Ernsdorf, 175. Dornbach, 176. Kramm, 177. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 178. Ernsdorf, 179. Dornbach, 180. Kramm, 181. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 182. Ernsdorf, 183. Dornbach, 184. Kramm, 185. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 186. Ernsdorf, 187. Dornbach, 188. Kramm, 189. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 190. Ernsdorf, 191. Dornbach, 192. Kramm, 193. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 194. Ernsdorf, 195. Dornbach, 196. Kramm, 197. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 198. Ernsdorf, 199. Dornbach, 200. Kramm, 201. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 202. Ernsdorf, 203. Dornbach, 204. Kramm, 205. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 206. Ernsdorf, 207. Dornbach, 208. Kramm, 209. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 210. Ernsdorf, 211. Dornbach, 212. Kramm, 213. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 214. Ernsdorf, 215. Dornbach, 216. Kramm, 217. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 218. Ernsdorf, 219. Dornbach, 220. Kramm, 221. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 222. Ernsdorf, 223. Dornbach, 224. Kramm, 225. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 226. Ernsdorf, 227. Dornbach, 228. Kramm, 229. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 230. Ernsdorf, 231. Dornbach, 232. Kramm, 233. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 234. Ernsdorf, 235. Dornbach, 236. Kramm, 237. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 238. Ernsdorf, 239. Dornbach, 240. Kramm, 241. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 242. Ernsdorf, 243. Dornbach, 244. Kramm, 245. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 246. Ernsdorf, 247. Dornbach, 248. Kramm, 249. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 250. Ernsdorf, 251. Dornbach, 252. Kramm, 253. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 254. Ernsdorf, 255. Dornbach, 256. Kramm, 257. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 258. Ernsdorf, 259. Dornbach, 260. Kramm, 261. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 262. Ernsdorf, 263. Dornbach, 264. Kramm, 265. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 266. Ernsdorf, 267. Dornbach, 268. Kramm, 269. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 270. Ernsdorf, 271. Dornbach, 272. Kramm, 273. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 274. Ernsdorf, 275. Dornbach, 276. Kramm, 277. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 278. Ernsdorf, 279. Dornbach, 280. Kramm, 281. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 282. Ernsdorf, 283. Dornbach, 284. Kramm, 285. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 286. Ernsdorf, 287. Dornbach, 288. Kramm, 289. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 290. Ernsdorf, 291. Dornbach, 292. Kramm, 293. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 294. Ernsdorf, 295. Dornbach, 296. Kramm, 297. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 298. Ernsdorf, 299. Dornbach, 300. Kramm, 301. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 302. Ernsdorf, 303. Dornbach, 304. Kramm, 305. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 306. Ernsdorf, 307. Dornbach, 308. Kramm, 309. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 310. Ernsdorf, 311. Dornbach, 312. Kramm, 313. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 314. Ernsdorf, 315. Dornbach, 316. Kramm, 317. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 318. Ernsdorf, 319. Dornbach, 320. Kramm, 321. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 322. Ernsdorf, 323. Dornbach, 324. Kramm, 325. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 326. Ernsdorf, 327. Dornbach, 328. Kramm, 329. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 330. Ernsdorf, 331. Dornbach, 332. Kramm, 333. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 334. Ernsdorf, 335. Dornbach, 336. Kramm, 337. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 338. Ernsdorf, 339. Dornbach, 340. Kramm, 341. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 342. Ernsdorf, 343. Dornbach, 344. Kramm, 345. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 346. Ernsdorf, 347. Dornbach, 348. Kramm, 349. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 350. Ernsdorf, 351. Dornbach, 352. Kramm, 353. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 354. Ernsdorf, 355. Dornbach, 356. Kramm, 357. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 358. Ernsdorf, 359. Dornbach, 360. Kramm, 361. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 362. Ernsdorf, 363. Dornbach, 364. Kramm, 365. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 366. Ernsdorf, 367. Dornbach, 368. Kramm, 369. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 370. Ernsdorf, 371. Dornbach, 372. Kramm, 373. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 374. Ernsdorf, 375. Dornbach, 376. Kramm, 377. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 378. Ernsdorf, 379. Dornbach, 380. Kramm, 381. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 382. Ernsdorf, 383. Dornbach, 384. Kramm, 385. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 386. Ernsdorf, 387. Dornbach, 388. Kramm, 389. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 390. Ernsdorf, 391. Dornbach, 392. Kramm, 393. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 394. Ernsdorf, 395. Dornbach, 396. Kramm, 397. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 398. Ernsdorf, 399. Dornbach, 400. Kramm, 401. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 402. Ernsdorf, 403. Dornbach, 404. Kramm, 405. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 406. Ernsdorf, 407. Dornbach, 408. Kramm, 409. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 410. Ernsdorf, 411. Dornbach, 412. Kramm, 413. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 414. Ernsdorf, 415. Dornbach, 416. Kramm, 417. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 418. Ernsdorf, 419. Dornbach, 420. Kramm, 421. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 422. Ernsdorf, 423. Dornbach, 424. Kramm, 425. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 426. Ernsdorf, 427. Dornbach, 428. Kramm, 429. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 430. Ernsdorf, 431. Dornbach, 432. Kramm, 433. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 434. Ernsdorf, 435. Dornbach, 436. Kramm, 437. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 438. Ernsdorf, 439. Dornbach, 440. Kramm, 441. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 442. Ernsdorf, 443. Dornbach, 444. Kramm, 445. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 446. Ernsdorf, 447. Dornbach, 448. Kramm, 449. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 450. Ernsdorf, 451. Dornbach, 452. Kramm, 453. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 454. Ernsdorf, 455. Dornbach, 456. Kramm, 457. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 458. Ernsdorf, 459. Dornbach, 460. Kramm, 461. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 462. Ernsdorf, 463. Dornbach, 464. Kramm, 465. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 466. Ernsdorf, 467. Dornbach, 468. Kramm, 469. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 470. Ernsdorf, 471. Dornbach, 472. Kramm, 473. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 474. Ernsdorf, 475. Dornbach, 476. Kramm, 477. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 478. Ernsdorf, 479. Dornbach, 480. Kramm, 481. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 482. Ernsdorf, 483. Dornbach, 484. Kramm, 485. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 486. Ernsdorf, 487. Dornbach, 488. Kramm, 489. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 490. Ernsdorf, 491. Dornbach, 492. Kramm, 493. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 494. Ernsdorf, 495. Dornbach, 496. Kramm, 497. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 498. Ernsdorf, 499. Dornbach, 500. Kramm, 501. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 502. Ernsdorf, 503. Dornbach, 504. Kramm, 505. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 506. Ernsdorf, 507. Dornbach, 508. Kramm, 509. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 510. Ernsdorf, 511. Dornbach, 512. Kramm, 513. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 514. Ernsdorf, 515. Dornbach, 516. Kramm, 517. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 518. Ernsdorf, 519. Dornbach, 520. Kramm, 521. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 522. Ernsdorf, 523. Dornbach, 524. Kramm, 525. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 526. Ernsdorf, 527. Dornbach, 528. Kramm, 529. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 530. Ernsdorf, 531. Dornbach, 532. Kramm, 533. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 534. Ernsdorf, 535. Dornbach, 536. Kramm, 537. E. v. Weidenburg Gradiva (G. Ewert), 538. Ernsdorf, 539

Wolkswirtschaft · Handel · Industrie

Nr. 158 — 1930

Beilage zum General-Anzeiger der Stadt Wuppertal

Mittwoch, 9. Juli

Keine wesentliche Besserung des Arbeitsmarktes.

Die Zahl der Hauptunterstützungsempfänger der Arbeitslosenversicherung betrug, wie amtlich mitgeteilt wurde, am 1. Juli 1930 364 000, also 36 000 weniger als am 1. Juni und in der Krisenunterstützung 364 000, d. h. um 12 000 mehr als am 15. Mai.

Vom rheinischen Arbeitsmarkt.

Ueber dem winterlichen Höchststande.

Ueber die Lage des Arbeitsmarktes berichtet das Landesarbeitsamt Rheinland: Am 1. Juli 1930 wurden im Bereich des Landesarbeitsamtes Rheinland rund 345 000 arbeitslose Personen gezählt. Gegenüber dem Stand von Mitte Juni ist eine Zunahme von fast 5000 Personen festzustellen. Die Zunahme entfällt in erster Linie auf die Entlassungen im Industriegebiet. Drei Fünftel der Zunahme entfallen auf die Berufsgruppen Bergbau, Hütten- und Walzwerke und metallverarbeitende Industrie. In diesem Zusammenhange ist die Tatsache von Bedeutung, daß im Bereich des Arbeitsamtes Duisburg die Arbeitslosigkeit um 24 v. H. über dem winterlichen Höchststand liegt. Der Arbeitsmarkt von Essen hat diesen Höchststand fast erreicht. In zwei wichtigen Gebieten der verarbeitenden Industrie Remscheid und Solingen ist er um 7,8 und 20,8 v. H. überschritten. In der Remscheider Arbeitsmarktlage äußert sich allerdings auch die schlechte Geschäftslage der Bandwirker im Wermelskirchener Gebiet. Die Bezirke der Arbeitsämter Vohwinkel und Barmen, die nach der Textil- und Metallindustrie hin orientiert sind, liegen mit 7,8 und 14,3 v. H. über dem Höchststande des Winters. Diese Bezirke wurden von erneuten Entlassungen, vor allem im Spinnstoffgewerbe, betroffen. Eine auffallende Verschlechterung ist schließlich noch im Bekleidungs- und Schuhgewerbe aus saisonmäßigen Gründen zu verzeichnen. Von den 345 000 Arbeitsuchenden werden 236 500 durch die Reichsanstalt unterstützt. Die Zahl der Unterstützungsempfänger hat gegenüber dem Stande von Mitte Juni um fast 1500 zugenommen. Die geringere Zunahme gegenüber den Arbeitsuchenden findet ihre Erklärung überwiegend darin, daß ein Teil von ihnen sich noch in der Wartezzeit befindet. Wie die Statistik zeigt, ergeben sich auf dem Gebiet der Arbeitsvermittlung, die im Zusammenhange mit der Arbeitslosenversicherung für die Reichsanstalt von großer Bedeutung ist, trotz des hohen Standes der Arbeitslosigkeit, umfangreiche Betätigungsmöglichkeiten. In den ersten fünf Monaten dieses Jahres wurden insgesamt 155 200 Vermittlungen durchgeführt. Diese Zahl ist natürlich gegenüber dem Vorjahr geringer geworden.

Brasilianisches Konsulat in Düsseldorf.

In Düsseldorf ist ein Brasilianisches Vizekonsulat errichtet worden. Seine Geschäftsstelle befindet sich in der Prinz-Georg-Straße 124.

Ist der Geschäftswert steuerpflichtig?

Zur Vermögenssteuerpflicht des Geschäftswertes stellt der Reichsfinanzhof, wie im Anzeiger für Berg-, Hütten- und Maschinenwesen in Heft 78 berichtet wird, in einer bedeutungsvollen Entscheidung vom 28. Februar 1930 — III A 84/28 — die folgenden Grundsätze auf:

1. Der allgemeine Geschäftswert einer gewerblichen Unternehmung (Goodwill, Firmenwert, Kundenschaft usw.) unterliegt der Vermögenssteuer niemals, wenn er selbst erarbeitet ist, sondern nur dann, wenn er entgeltlich erworben wurde.
2. Auch der entgeltlich erworbene Geschäftswert ist nicht steuerpflichtig, wenn es sich um einen Erwerb vor dem 1. Januar 1924 handelt.
3. Namen von Markenartikeln, Zeitungstitel, ungeschützte Fabrikationsrezepte usw. sind in der Regel für sich allein betrachtet keine selbständig zu bewertenden Verkehrsgüter, sie werden regelmäßig

dazu erst in Verbindung mit dem ganzen dazugehörigen Apparat, der Fabrik, der Druckerei, der ganzen Organisation. Nur der Geschäftswert des ganzen Unternehmens ist steuerpflichtig, falls er nach dem 1. Januar 1924 entgeltlich erworben wurde.

Vom Rohseidenmarkt.

§§ Krefeld. Auf den rheinischen Märkten blieb das Rohseidengeschäft ruhig. Außer vereinzelten Ballen und kleinen Mengen Tagesbedarf, hauptsächlich in gewirter Seide, wurde nicht viel umgesetzt. Hin und wieder zeigt sich Interesse für Lieferung bis Ende des Jahres und darüber hinaus. Die Fabrik ist ziemlich beschäftigt, aber zum großen Teil in Kunstseide. Seidenstoffe werden vielfach für Lager gearbeitet. Die Preise auf dem Krefelder Markt waren folgende: Mail, Grege Grand Exquis, Markenware 11-13: 37 schw. Frank; Mail, Grege Exquis 13-15: 35 Fr.; Mail, Organzin Grand Exquis, Markenware 19-21: 47 Fr.; Mail, Organzin Exquis 19-21: 46 Fr.; Mail, Organzin Exquis 26-29: 38 Fr.; Mail, Trame Extra 27: 26-30: 36 Fr.; Ital. Kröpp reale a. Cann. 27: 13-15: 34 Fr.; Turiner Organzin Exquis, Markenware 23-25: 48 Fr.; Japan Grege Triple Extra gelb 13-15: —; Japan Trame Double Extra weiß 26-29 d. Act. prompt 33 Fr., ab Oktober 48 Fr., frei Krefeld, 30 Tage netto.

Mailand. Die Lage auf dem Mailänder Seidenmarkt ist unverändert. Indessen macht sich der Widerstand der hiesigen Spinner und Eigner immer mehr fühlbar, und die Ueberzeugung, daß wir heute auf einer Bahn angelangt sind, welche jede Ueberschätzung in bezug auf Preise nach unten ausschließen, dringt immer mehr durch. Prompte Wehregeln in allen Titres sind sehr gesucht und werden mit vollen Tagespreisen bezahlt. Was Lieferungskontrakte anbetrifft, so bleibt die Fabrik nach wie vor zurückhaltend. Man hat durch die andauernde Baisse das Vertrauen in die Stabilität der Seidenpreise verloren. Die Vorräte in den hiesigen Lagerhäusern sind: Seide: 25. Juni 1930 kg 362.953, 26. Juni 1930 kg 329.517, 18. Juni 1930 kg 387.164; Kokons: 25. Juni 1930 kg 798.416, 26. Juni 1930 kg 309.517, 18. Juni 1930 kg 794.896. Die Preise auf dem Mailänder Markt sind folgende: Lit. 135 bis 140 für Grege Grand Exquis Friuli 13-22 ds. Juli-August; Lit. 115 bis 116 für Grege Exquis 13-22 ds. Juli-August; Lit. 115 bis 116 für Grege Extra 13-22 ds. Juli-August; Lit. 100 bis 95 für Grege Classique 13-22 ds. Juli-August; Lit. 190 bis 185 für Organzin Piemont Exquis 19-21 ds. Juli-August.

Lyön. Der Markt kauft zu niedrigen Preisen Realine und Semireale Grege. Die Kontrakte sind in-

dessen nicht groß. Die Preise für europäische und Levante-Seiden sind folgende: Grege Cevennes extra 12-16: 205 Fr.; Grege Cevennes 1er ordre 12-16: 170 Fr.; Grege Italie grand exqu 12-16: 190 bis 210 Fr.; Grege Italie extra 12-16: 160 bis 180 Fr.; Grege Italie Classique 12-16: 145 bis 160 Fr.; Grege Italie realine 12-16: 120 bis 130 Fr.; Grege Syrie 1er ordre 11-13: 197 Fr.; Grege Syrie 2er ordre 11-13: 165 bis 170 Fr.; Organzin Cevennes extra 26-30: 220 bis 230 Fr.; Organzin Italie extra 20-22: 250 Fr.; Trame Italie extra 20-22: 225 Fr.

New York. Der stark reduzierte Verbrauch in Amerika hat die Marktlage, welche sich sichtlich offenbart, neuerdings geschwächt. Der Markt war schwach. Die Preise für Grege-China-Filaturen waren folgende: Grand double extra 13-15 greifbar: 240 bis 245 Fr.; Double extra 13-15 greifbar: 230 Fr.; Double Eagle extra et I 13-15 schwimmend: 225 Fr.; Nina Tripps extra et I 13-15 greifbar: 215 Fr.; Bamboo grove extra et I 20-22 greifbar: 197,50 Fr.

Kanton. Auch dieser Markt wies Schwäche auf. Die Preise für Grege-Kanton-Filaturen waren folgende: Tun wo sing 13-15 6. Ernte en arrivage: 145 Fr.; Moon chop 13-15 6. Ernte greifbar: 120 Fr.; Kai sing cheong 13-15 6. Ernte greifbar: 117,50 Fr.; Best I favori 13-15: 105 Fr.; Best I New-Style 14-16 greifbar: 105 Fr. Yokohama. Die Japan-Seiden haben letzte Woche wiederum abgeschlagen, ohne jedoch das Interesse der amerikanischen Käufer zu wecken. Die Preise für Grege-Japan-Filaturen waren folgende: Triple extra blanc 13-15 greifbar: 205 Fr.; Blanc n. 1 13-15 (embarquement Juli) 160 Fr.

Die erste Amerika-Baumwollschätzung.

Das Ackerbauministerium in Washington hat soeben, laut Kabelbericht des „Konfektionär“, seinen ersten Schätzungsbericht über den Umfang der Baumwollanbauläche in den Vereinigten Staaten nach dem Stande vom 1. Juli 30 veröffentlicht.

Es ergibt sich hierbei ein Areal von 43 815 000 Acres, während im Vorjahre im gleichen Termin 48 437 000 Acres (später berichtigt auf 46 394 000 Acres) bekanntgegeben wurden. Die Baumwollanbauläche in U.S.A. ist also nicht unerheblich, und zwar um etwa 4 bis 5 Prozent, zurückgegangen. Es versteht sich ganz von selbst, daß das hier zum Ausdruck kommende Flächenminimum in gewisser Form für eine weitere Preisfestsetzung auszuwirken ist, dies um so mehr, als die heutigen Rohbaumwollpreise die ungünstigen Faktoren bereits in gewissem Maße vorweg akkompitieren dürften. Trotzdem wird kaum mit einer allzu erheblichen Reaktion des Marktes zu rechnen sein.

Die Kohlenwirtschaft 1929

Zunehmende Aktivität der deutschen Kohlenhandelsbilanz. Die englische Kohle ist um rund 25 Prozent billiger.

Der Reichskohlenrat veröffentlicht soeben die statistische Uebersicht über die Kohlenwirtschaft im Jahre 1929, die unter Benutzung der bei den Geschäftsführungen des Reichskohlenrats und der A.-G. Reichskohlenverband vorhandenen Unterlagen im Mai 1930 zusammengestellt wurde. Die Gesamtkohlenförderung der Welt in 1929 wurde auf 1551,6 (1928: 1462,0) Mill. t beziffert, was 115,4 Prozent der Ziffern von 1913 entspricht. Davon sind 1321,0 (1244,0) Mill. t Steinkohlen und 230,6 (218,0) Mill. t Braunkohlen. Gegenüber dem bisherigen Höchststand ergibt sich also noch eine weitere Förderungssteigerung von 4,7 Prozent.

Von der Steinkohlenförderung der Welt entfallen 638,3 Mill. t auf Europa, 565,0 Mill. t auf Amerika, 89,6 auf Asien, 1,1 auf Afrika und 15,0 auf Ozeanien. Europas Anteil an der Weltsteinkohlenförderung ist gegenüber 1928 um 0,89 gestiegen, bleibt gegenüber dem Vorkriegsstand von 1913 aber um 1,31 Prozent zurück. Amerikas Anteil ist um 0,26 Prozent gefallen. Europa hat die erste Stelle also weiterhin behauptet. Von der europäischen Förderung (638,3 Mill. t) entfallen 260,8 auf England, 163,4 auf Deutschland, 47,6 auf Frankreich ohne Elsaß-Lothringen, 35,5 auf Rußland, 34,1 auf Oberschlesien, 26,9 auf Belgien usw.

Im Vergleich zu 1913 verzeichnet Rußland mit 510,3 Proz. die stärkste Steigerung bei der Steinkohlenförderung; ihm folgt Spanien, das seine Förderung in 1929 auf 175 Proz. der von 1913 erhöhte. Elsaß-Lothringen, das 100,5% von 1913 förderte, Polen ohne Oberschlesien das 184,4% von 1913 produzierte. Während Englands Steinkohlenförderung gegenüber 1913 um 10,7 Prozent zurückgefallen, hat Deutschland die seine um 16,1 Prozent erhöhen können. Für Gesamteuropa ergibt sich gegenüber 1913 eine Steigerung der Förderung um 5,8 Proz.

Die Kohlenhandelsbilanz der Hauptländer zeigt für England einen Anfuhrüberschuß von 85,1 (1928: 71,5) Mill. t Steinkohlen, für Deutschland einen Anfuhrüberschuß von 21,5 (26,3) Mill. t Steinkohlen und einen Einfuhrüberschuß von 0,9 (1,1) Mill. t Braunkohlen, für Frankreich einen Anfuhrüberschuß von 24,5 (18,5) Mill. t Steinkohlen, für Österreich einen Anfuhrüberschuß von 18,7 (9,5) Mill. t Steinkohlen und 4,9 (7,3) Mill. t Anfuhrüberschuß in Braunkohlen. Für die Ver. Staaten von Amerika ergab sich 1929 ein Anfuhrüberschuß von 19,1 (21,6) Mill. t, für Kanada dagegen ein Einfuhrüberschuß von 17,5 (16,2) Mill. t. Ueber

die Entwicklung der Kohlenpreise ab Grube wird (in G.M. je t) folgendes angegeben: April 1930 in Deutschland 16,80 (März 1930 16,87, April 1929 16,87), England 12,48 (16,44 bzw. 13,84), Frankreich 19,57 (18,33 bzw. 18,44), Ver. Staaten 7,94 (8,96 bzw. 7,82).

Der zweite Abschnitt der Veröffentlichung umfaßt die deutsche Kohlenwirtschaft. In ihm hat der Reichskohlenverband auf Grund der bekannten Unterlagen Förderungsleistungen, Preise usw. im Kohlenbergbau untersucht. Der letzte Abschnitt „Ausland“ gibt ähnliches Ziffernmaterial für die außerdeutschen Kohle produzierenden Länder.

Befriedigendes Benzol-Geschäft.

Der Benzol-Verband G. m. b. H., Bochum, hat nach dem Bericht des Vorstandes im Jahre 1929 weiter eine günstige Entwicklung genommen. Das beweise, wie mitgeteilt wird, die Benzolerzeugung der Mitglieder, die gegenüber dem Vorjahre um rund 20 Prozent gestiegen sei. Die Absatz- und Erlösverhältnisse hätten sich derart gestaltet, daß man auch hier von einer Entwicklung im günstigen Sinne berichten könne.

Die Verwendung reinen Benzols sei mehr und mehr der in den letzten Jahren bereits beobachteten Umstellung der Verbraucher auf den Verbrauch von Benzol-Benzin-Gemischen gewichen; der hierdurch hervorgerufene Absatzrückgang an unvermishten Benzol sei durch den Absatz des Markengemisches „B.V.-Aral“ ausgeglichen worden. — In der Gewinn- und Verlustrechnung werden über Benzolkonto 7,9 Mill. RM., über Großtank-Pachtkonto 0,14 Mill. RM., als vereinnahmt aufgeführt; ferner sieht die Ertragsrechnung ein Amortisationskonto in Höhe von 0,89 Mill. RM. auf der Habenseite vor. Demgegenüber sind Handelsunkosten mit 2,01 Mill. RM., Propagandakosten mit 0,67 Mill. RM., Darlehenszinsen mit 0,96 Mill. RM., Zinsenunkosten mit 0,85 Mill. RM. und Abschreibungen mit 3,73 Mill. RM. aufgeführt. Bei einem Stammkapital von 24 750 RM. stehen in der Bilanz Guthaben bei der Gesellschaft bürgerlichen Rechts in gleicher Höhe. In der Bilanz der im Lieferungsvertrag des Benzolverbandes G. m. b. H. Bochum vereinigten Mitglieder stehen nach Abschreibungen von insgesamt 3,73 Mill. RM. u. a. Anlagen bei Vertriebsstellen mit 4,92 Mill. RM., Zapfstellen RKS mit 0,41 Mill. RM., Zapfstellen mit 6,23 Mill. RM., Tankdienststellen mit 1,49 Mill. RM., Kesselwagen mit 0,34 Mill. RM., Groß-Umschlaganlage mit 1,84 Mill. RM. und Tankkahn mit 0,11 Mill. RM. zu Buch. Demgegenüber betragen Beteiligungen 0,29 Mill. RM., Effekten 0,65 Mill. RM., Schuldner 39,45 Mill. RM. An Verpflichtungen sind Akzente mit 0,9 Mill. RM., Beiträge mit 4,4 Mill. RM. und Gläubiger mit 50,48 Mill. RM. verzeichnet.

Der deutsche Treibstoffmarkt sei durch die Bemühungen der am Treibstoffgeschäft maßgeblich beteiligten Gesellschaften vor Preiskämpfen und sonstigen Erschütterungen bewahrt geblieben, hierdurch seien die Bedingungen für eine befriedigende Gestaltung der Verkaufserlöse für Benzol geschaffen worden. Der mit der Benzolvereinigung des Ostens G. m. b. H. in Berlin Ende 1929 abgelaufene Kartellvertrag sei bis auf weiteres um ein Jahr verlängert worden.

Umstellung

der englischen Baumwoll-Industrie.

Der Bericht des Komitees, das eine Untersuchung über die englische Baumwollindustrie angestellt hat, kommt zu Resultaten in bezug auf diese Industrie, die zwar nichts Neues enthalten, aber eine sehr ernste und ausgesprochene Kritik und Mahnung an die Industrie enthalten. Eine erweiterte Verwendung der billigen Baumwollsorten wird für nötig gehalten, aber auch eine bessere technische Ausstattung der Industrie und ihre Zusammenfassung in größere Einheiten, und zwar auch auf der Seite der Absatzorganisation. Auch wenn man die Nachteile berücksichtigt, die ihre Gründe außerhalb der Baumwollindustrie haben, so kommt man doch zu der Ueberzeugung, daß die englische Baumwollindustrie es versäumt hat, ihre Organisation und ihre Methoden den veränderten Bedingungen anzupassen.

Unterbringung der Anleihe der Landesbank der Rheinprovinz.

Wie die Landesbank der Rheinprovinz mitteilt, sind die zum Verkauf gestellten 2 500 000 RM. 7prozentigen Kommunal-Goldschuldverschreibungen der Landesbank der Rheinprovinz, Ausgabe I und II, in wenigen Stunden bereits völlig begeben worden.

Dividendenreduktion bei der Rheinisch-Westfälische Kalkwerke A.-G., Dornap. Wie aus Verwaltungskreisen verlautet, war die erste Hälfte des Geschäftsjahres 1929/30 bei

Düsseldorfer Börse vom 8. Juli				Verschiedenes				Friedrichshafen				Rheinisch-Westfälische Kalkwerke A.-G.				Schlag-Schary				Gebr. F. F. F.			
Kurs in Reichsmark				Kurs in Reichsmark				Kurs in Reichsmark				Kurs in Reichsmark				Kurs in Reichsmark				Kurs in Reichsmark			
— amtlich notierte Werte.				—				—				—				—				—			
Kohl-Kurs				Kohl-Kurs				Kohl-Kurs				Kohl-Kurs				Kohl-Kurs				Kohl-Kurs			
Alle Haase	7400	7700	—	Bernhardthal	1700	—	—	Bernhardthal	1700	—	—	Bernhardthal	1700	—	—	Bernhardthal	1700	—	—	Bernhardthal	1700	—	—
Caroline	310	310	—	Elm Zement	80	—	—	Elm Zement	80	—	—	Elm Zement	80	—	—	Elm Zement	80	—	—	Elm Zement	80	—	—
Constant & Co.	6900	7200	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Deutschland	175	195	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Diergardt	3100	3300	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Glückauf	15750	16500	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Gottessagen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Graf Schwerin	—	3500	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Holthaus	10200	10750	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	



Heinr. Häuser Automobile · Wuppertal-Barmen · Telefon 52861/62.

Sonderschau

Wollen Sie die schönsten Schöpfungen der Automobil-Industrie sehen?

Sie finden am Parkhaus Toelleturm, Barmen, die 3 neuesten Tiefrahmen-Modelle der N. A. G. — Protos Personenwagen. Die ausgezeichnete Qualität ist tausendfach bewiesen, die edlen Formen wurden von Tausenden bejubelt.

Bitte überzeugen Sie sich. Ich erwarte Sie. Ausstellungszeiten: 10. bis 12. Juli nachmittags.

der Gesellschaft befriedigt und erbrachte im Vergleich zum Vorjahr erhöhte Überschüsse. Im zweiten Halbjahr ließ jedoch die Beschäftigung so stark nach, daß erhebliche Betriebseinschränkungen erforderlich waren. Diese Entwicklung hat die günstigen Ergebnisse des ersten Semesters fast restlos aufgehoben. Die Dividendenlosigkeit der Tochtergesellschaft, der Westdeutschen Kalkwerke A.-G., Köln, macht sich bei der Gesellschaft unter diesen Umständen durch Einnahmeausfall in Höhe von 0,23 Mill. RM. besonders fühlbar. Da außerdem die Zukunftsaussichten durchaus unübersichtlich sind, liegt die Möglichkeit einer Ermäßigung der Vorjahrsdividende (8 Prozent) nahe.

Reichsbank-Ausweis.

Die Entlastung nach dem Ultimo.

Nach dem Ausweis der Reichsbank vom 7. Juli hat sich in der verflochtenen Bankwoche die gesamte Kapitalanlage der Bank in Wechseln und Schecks, Lombards und Effekten um 267,3 Millionen auf 1803,2 Millionen Reichsmark verringert. Im einzelnen haben die Bestände an Handelswechseln und Schecks um 136,8 Millionen auf 1646,3 Millionen Reichsmark und die Lombardbestände um 130,0 Millionen auf 55,8 Millionen Reichsmark abgenommen. Bestände an Reichsschatzwechseln, die am Ende der Vorwoche 6,6 Millionen Reichsmark betragen hatten, sind nicht mehr vorhanden.

An Reichsbanknoten und Rentenbankscheinen zusammen sind 232,8 Millionen Reichsmark in die Kassen der Reichsbank zurückgefloßen. Der Umlauf an Reichsbanknoten hat sich um 193,4 Millionen auf 4092,0 Millionen Reichsmark, derjenige an Rentenbankscheinen um 39,4 Millionen auf 357,3 Millionen Reichsmark verringert. Dementsprechend haben sich die Bestände der Reichsbank an Rentenbankscheinen auf 51,4 Millionen Reichsmark erhöht. Die fremden Gelder zeigen mit 281,1 Millionen Reichsmark eine Abnahme um 110,6 Millionen Reichsmark.

Die Bestände an Gold und deckungsfähigen Devisen haben sich um 36,4 Millionen auf 3041,5 Millionen Reichsmark ermäßigt. Im einzelnen haben die Goldbestände um 66,000 Reichsmark auf 2618,5 Millionen Reichsmark und die deckungsfähigen Devisen um 24,4 Millionen auf 422,7 Millionen Reichsmark abgenommen.

Die Deckung der Noten durch Gold allein erhöhte sich von 55,9 Prozent in der Vorwoche auf 58,3 Prozent, diejenige durch Gold und deckungsfähigen Devisen von 65,7 auf 67,7 Prozent.

Opposition

in der Leonhard Tietz H.-V.

In der heutigen H.-V. die außerordentlich stark besucht war und in der 34.063 Mill. RM. Stammaktien und 200.000 RM. Vorzugsaktien mit zusammen 400.000 Stimmen vertreten waren, machte Rechtsanwalt Dr. Aisberg (Berlin) entsprechend der Ankündigung längere Ausführungen über den zu geringen Dividendenvorschlag von 10 Prozent.

Man könne keineswegs Vernicht dahin üben, daß die Verwaltung die Interessen der Gesellschaft nicht vollständig wahrgenommen habe. Man könne ihr aber den Vorwurf nicht ersparen, daß sie eine Politik treibe, die nicht die geringste Rücksicht auf die Interessen der freien Aktionäre nehme. Er machte den Vorschlag, die Dividende auf 15 Prozent zu bemessen, sonst müsse sich später ein Bündnis bzw. ein Zusammenschluß der freien Aktionäre das erzwingen, was jetzt nicht erreicht werden könne. Die Gründe, die für die Niedrighaltung der Dividende angeführt würden, seien Scheingründe. Ausführlich ging dann der Opponent auf den Vergleich mit der Karstadt Berlin ein.

Wir kommen auf den weiteren Verlauf der H.-V. noch näher zurück.

Borwick Kunststoffe AG, Herberg. Die Gesellschaft schließt nach RM. 26.433 (40.157) Abschreibungen mit einem Verlust von RM. 69.040 (i. V. 16.586 Gewinn), der zum Teil bedingt ist durch Schwierigkeiten der Wasserversorgung. (A.-K. RM. 200.000).

Fester.

Später wieder schwächer. W.G. Berlin, 9. Juli. (Eig. Drahtb.) An der heutigen Börse kam es schon zu Beginn zu einer Beilegung. Namentlich die führenden Werte erzielten Kursbesserungen, die sich zunächst noch vergrößerten, bis dann

später aber wieder eine Abschwächung eintrat. Die Spekulation nahm Deckungskäufe vor, denen nennenswertes Angebot nicht mehr gegenüberstand. Indessen fehlte es auch heute völlig an einer Beteiligung der außenstehenden Kreise. Von günstigem Einfluß auf die Haltung war heute in erster Linie die Beruhigung der gestrigen Newyorker Börse mit entsprechender Rückwirkung auf die übrigen Auslandsmärkte. Aber auch die Erwartung, daß die Deckungsvorlagen der Reichsregierung Annahme finden werden, sowie der befriedigende Ausweis der Reichsbank für die erste Juliwoche, ferner die neuen Hinweise auf bevorstehende Auftragserteilung der Reichspost und der Reichsbahn trugen zur Befestigung bei, so daß die neuen ungünstigen Berichte über die Arbeitsmarktlage in den Hintergrund traten. Die nunmehr vorliegende Erklärung der Mißverwaltung vermochte nicht hinreichend zu klären.

Auf dem Rentenmarkt waren Bosnier matter. Der Kassamarkt litt ebenfalls noch unter Käufermangel; auch Unnotierte Werte waren wieder still.

Am Devisenmarkt waren der Dollar wieder etwas schwächer 4,1920-23, erheblich fester der französische Franken gegen London 123,67. London-Kabel niedriger 4,8657, fester auch Spanien gegen London 41,47. Der Kurs der Mark wurde aus London ebenfalls fester gemeldet.

Auf dem Geldmarkt ist heute eine weitere Zinsverbilligung für Tagesgeld auf 3 bis 5 Prozent eingetreten. Im übrigen ist die Lage unverändert: Privatskont 3 1/2 Prozent für beide Sichten, Warenwechsel 3,75, Monatsdisk 4,5 bis 5,75 Prozent.

Die Börse war auch weiterhin ruhig. Ein Teil der vorausgegangenen Kursbesserungen ging wieder verloren.

Berliner Freiverkehrskurse vom 9. Juli

Wertpapiere	Preis	Wertpapiere	Preis
Adler Kohle	24,00	Stöcker	122,00
Adler Kohle	24,00	Stöcker	122,00
Adler Kohle	24,00	Stöcker	122,00
Adler Kohle	24,00	Stöcker	122,00
Adler Kohle	24,00	Stöcker	122,00

Berliner Effekten-Termin-Notierungen vom 9. Juli

Wertpapiere	Preis	Wertpapiere	Preis
Adler Kohle	24,00	Stöcker	122,00
Adler Kohle	24,00	Stöcker	122,00
Adler Kohle	24,00	Stöcker	122,00
Adler Kohle	24,00	Stöcker	122,00
Adler Kohle	24,00	Stöcker	122,00

Fortlaufende Kursnotierungen.

Reichsbank	256,00	256,00	Mix & Co.	—	—
Reichsbank	256,00	256,00	Mix & Co.	—	—

Köln Börse vom 9. Juli.

Wertpapiere	Preis	Wertpapiere	Preis
Adler Kohle	24,00	Stöcker	122,00
Adler Kohle	24,00	Stöcker	122,00
Adler Kohle	24,00	Stöcker	122,00
Adler Kohle	24,00	Stöcker	122,00
Adler Kohle	24,00	Stöcker	122,00

Amfliche Berliner Devisenkurse.

Reichsbankdiskont 4 Proz.		Lombarddiskont 5 Proz.	
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.
Reichsbankdiskont 4 Proz.	Lombarddiskont 5 Proz.	Reichsbankdiskont 4 Proz.	

Wechselkurse in Südamerika vom 8. Juli.

Valparaíso	{ London (90 Tage Sicht) 39.96 Pesos für 1 Pfd. St. Berlin (Kabel) — Mk. für 1 Peso Newyork (Sicht) 8.275 Pesos für 1 US-Dollar
Buenos Aires	{ London (Kabel) 40% Pence für 1 Goldpeso Berlin (Kabel) 3.43 Mk. für 1 Goldpeso Newyork (Kabel) 122.20 Goldpeso f. 100 US-D
Rio de Janeiro	{ London (Kabel) 5 1/2% Pence für 1 Milreis Berlin (Kabel) — Mk. für 1 Milreis Newyork (Kabel) 9.280 Milreis für 1 US-D

Zürcher Devisen vom 9. Juli.

Währung	Kurs
Währung	Kurs
Währung	Kurs
Währung	Kurs
Währung	Kurs

Londoner Devisenkurse vom 9. Juli.

Währung	Kurs
Währung	Kurs
Währung	Kurs
Währung	Kurs
Währung	Kurs

Warenmärkte.

Newyorker Baumwollkurse, Schluß vom 8. Juli.

Neuwerker Baumwollkurse, Schluß vom 8. Juli.
(Notierungen in ct. per 100 lbs.)

Loco 1315 alte, Juli 1304 alte, Aug. 1300 alte, Sept.	
300 alte, Okt. 1305 alte, 1279 neue, Nov. 1312 alte, 1286	
neue, Dez. 1320 alte, 1295 neue, Jan. 1321 alte, 1300 neue,	
Febr. 1310 neue, März 1330 neue, April 1329 neue, Mai	
1328 neue. — Stettig.	

Bremer Baumwolle: 14.32.
Liverpool Notierung: 13.25

Bremer Baumwollk. 14.92.

Liverpool Baumwollkurse (American. Universal. Land. Middl.) vom 9. Juli. Anfang. Okt. 690 bis 691. Sept. 690. Jan. 692 bis 693. März 699. Mai 706 bis 707. —
teilig.

Aegyptische Baumwolle. Alexandria. 9. Juli. Anfang. Okt. Abshn. 1545. Nov. Sak. 2270. Rest aus.

Hamburger Kaffeetermbörse. Juli — B. 39 G; Sept. 37 B 36,50 G; Dez. 34,50 B 34 G; März 33,50 B

Liverpooler Notierungen für Bakalarid u. Upp.

Der Beginn er Londoner Kolonial-Wollauktion.

Die 4. diesjährige Serie der Londoner Kolonial-Wollauktionen wurde, laut Londoner Drahtbericht des Konfektionär", am Dienstag 8. Juli mit einem Angebot von 9156 Ballen eröffnet; hierunter befinden sich 1768 Ballen, Victoria, 2386 Neuseeland, 563

der Londoner Kolonial-Wollaktion.

Die 4. diesjährige Serie der Londoner Kolonial-Wollversteigerungen wurde, laut Londoner Drahtbericht des „Konfektionär“, am Dienstag 8. Juli mit einem Angebot von 9156 Ballen eröffnet; hierunter befanden sich 1768 Ballen, Victoria, 2388 Neuseeland, 53

Westaustralische, 707 Südastralische, 560 Neuseeländische, 2003 Falkland, 814 Südamerikanische Wollen und 71 Ballen diverse Sorten. Es waren außerordentlich viele Käufer anwesend. Die Auswahl war ausgezeichnet, hauptsächlich in Neuseeland und Südamerika Kreuzungen und greasy Victoria. Große Enttäuschung bereitete die Zurückhaltung der deutschen Käufer, auf die man gerade besondere Hoffnungen gesetzt hatte. Deutschland disponierte eigentlich nur gut in greasy Victoria, während z. B. die beliebten Bellies Pieces nur wenig gekauft wurden. England zeigte besonderes Interesse für Crossbreds und Bestware in Slipes, die fast ausverkauft wurden. Auch Frankreich war ziemlich lebhaft am Markt. Bestware in Soured, besonders aus Victoria und westaustralische greasy Lamawollen, wurden infolge hoher Limite öfters zurückgezogen. Greasy Crossbreds waren gegenüber der letzten Auktion um 5-7 Prozent, Slipes Crossbreds um 7,5-10 Prozent, Victoria greasy Merinos um 5-7,5 Prozent niedriger.

Köln Produktenbörse.

Notierungen in RM. für 100 kg. Frachtlage Köln:

gen ausl. 21,75 bis 22,75, Hafer hiesiger 16,25 bis 16,75, Roggen ausl. 13,5, M.
Futtergarste ausl. 18,50 bis 20, Wintergarste inl. 1
bjs 17,60, Mais grober 22,50, Weizenmehl 70 Prozent
Auslandswende 42,50, Roggenmehl 70 Proz. inl. 2
bis 25,50, Roggenmehl 70 Prozent mit Auslandsroggen
26, Roggenschrot inl. 19, Roggenschrot von Auslan
rogen 25, Weizenkleie grob 7,50, Leinwandmehl
9,25, Roggenkleie brutto mit Sack 7,25 bis 7,75, B
treiber brutto mit Sack 9,50 bis 10,50, Erbsen
38 Proz. brutto mit Sack 12,75 bis 13,50, Erdnussm
mehl 50 Proz. brutto mit Sack 13,75 bis 14, dito
38 Proz. brutto mit Sack 14,75 bis 15, Soja
hiert) 46 Proz. brutto mit Sack 14,75 bis 15,25, R
kuchen 38 Proz. 9,5, Palmkernkuchen 14,25 bis 14,25
bis 11, Zuckerschnitzel lose 8,75 bis 9,50, Wischenh
lose 4,10 bis 4,60, Kleehuhn inl. lose 4,50 bis 4,60.
Stimmungsbericht. Bei Getreide erfreute sich n
Wintergarste guter Nachfrage, aber Mehle blie
ruhig und Futtermittel unverändert.
Butter: 1. Güte 324 RM., 2. Güte 310 RM. — T
denz ruhig.

Berliner Produktenbörse vom 8.9. Juli.

	8. 7.	9. 7.	
Weizen märk.	172,0—177,0	172,0—177,0	
Roggen märk.	—	—	
Feit Gerste	—	—	
Frutt u. Indgerste	160,0—190,0	160,0—190,0	stetig
neue Wintergerst.	—	—	
Hafcr märk.	157,0—164,0	158,0—165,0	
Mais vorr. (Berl.)	—	—	
Weizenmehl	32,50—40,50	32,50—40,50	ruhig
Roggcnmehl	22,75—25,10	22,75—25,10	behaupet
Weizenkleie	8,75—10,25	10,00—10,50	fest
Roggcnkleie	9,25—10,00	9,50—10,25	fest
Weizen-Melasse	—	—	
Haps	—	—	
Leinsaat	—	—	
Erbsen Vikt.	22,00—29,00	22,00—29,00	
Erbsen kleine	21,00—25,00	21,00—25,00	
Futtererbsen	18,50—19,00	18,00—19,00	
Peeulichen	18,50—20,00	19,00—20,00	
Ackerbohnen	17,00—18,50	17,00—18,50	
Wicken	19,50—22,00	19,50—22,00	
Lupinen blaue	19,00—20,00	19,00—20,00	
Lupinen gelbe	23,00—24,50	23,00—24,50	
Seradella Bcr	—	—	
Seradella neue	—	—	
Bapackuchen	—	10,60—11,60	
Leinkuchen	15,80—16,50	15,80—16,50	
Trockenschnittsel	8,00—9,00	8,00—9,00	
Formelasse	—	—	
Sagosschrot	13,80—14,80	13,80—14,80	
Kartoffelkloeken	—	—	
Speisekartoffeln	—	—	

Berliner Metalle vom 9. Juli.

Elektrolytkupf. (wirebars), prompt p.100kg	114.75
Raffinadkupfer, loco	102.00-104.00
Standardkupf. loco	98.50-97.50
Standard-Blei	59.00-55.75
Original-Hütten-Aluminium (98-99%)	190.00
ditto in Waal- od. Drahtbarren	194.00
Beimell-Alu. (98-99%)	550.00
Antimon-Regulus	48.00-50.00
Silber in Barren, ca. 990 fein per Kilo	46.75-48.75
Gold im Freiverkehr per 10 Gramm	28.00-28.50
Platin im Freiverkehr per 1 Gramm	5.00-7.00

Ämtliche Terminpreise an der Berliner Metallbörse

Amfliche Terminpreise an der Berliner Metallbörse vom 9. Juli 1930.

95 G; Dez. 95,50 und 95,25 bez. 95,25 B dito G; Janua	
95,25 B 95 G; Febr. und März 95 B 94,75 G; April bi	
Juni 95 B 94,75 G. — Abgeschwächt.	
Londoner Metallbörse vom 9. Juli.	
Kupfer p. Kasse	47,75—47,87
" " 3 Mon. 47,88—47,75	
" " Sattelmattenpreis	133,50
" "	

Londoner Metallbörse vom 9. Juli.

Metalle	Preis
Metalle	Preis
Metalle	Preis
Metalle	Preis
Metalle	Preis

Berliner Börse vom 9. Juli.

Waren		Preis		Waren		Preis		Waren		Preis		Waren		Preis	
1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4
10	150	130	120	10	150	130	120	10	150	130	120	10	150	130	120
10	130	110	100	10	130	110	100	10	130	110	100	10	130	110	100
10	110	90	80	10	110	90	80	10	110	90	80	10	110	90	80
10	90	70	60	10	90	70	60	10	90	70	60	10	90	70	60
10	70	50	40	10	70	50	40	10	70	50	40	10	70	50	40
10	50	30	20	10	50	30	20	10	50	30	20	10	50	30	20
10	30	10	0	10	30	10	0	10	30	10	0	10	30	10	0
10	10	0	0	10	10	0	0	10	10	0	0	10	10	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0
10	0	0	0	10	0	0	0	10	0	0	0	10			

Einheitskurse

Waren				
Waren	Preis	Waren	Preis	Waren
Waren	Preis	Waren	Preis	Waren
Waren	Preis	Waren	Preis	Waren
Waren	Preis	Waren	Preis	Waren

RUSCO
Bremsband
Kupplungsbelag
Ventilatorriemen

Die unübertroffenen Erzeugnisse der größten amerikanischen Spezialfabrik in allen Größen für deutsche und ausländische Kraftwagen ab Lager lieferbar.
Ludwig Krämer, Inh. Automobil, Köln-Mannsfeld
Mannsfelderstraße 4/12, Fernruf 944 55-57. — Drahtwort Kolbenkrümer.

